DVD HOME THEATER SYSTEM

HTS8000S

Εγχειρίδιο Χρήσης	6
Instrukcja obsługi	60
РУКОВОДСТВО ПОИЬЗОВАТЕИЯ	94
Kullanım Kılavuzu	138

Thank you for choosing Philips.

Need help fast?

Read your Quick Use/Start Guide and/or User Manual first for quick tips that make using your Philips product more enjoyable. If you have read your instructions and still need assistance, you may access our online help at www.philips.com/support



PHILIPS

Important notes for users in the U.K.

Mains plug

This apparatus is fitted with an approved 13 Amp plug. To change a fuse in this type of plug proceed as follows:

- 1 Remove fuse cover and fuse.
- **2** Fix new fuse which should be a BS1362 5 Amp, A.S.T.A. or BSI approved type.
- 3 Refit the fuse cover.

If the fitted plug is not suitable for your socket outlets, it should be cut off and an appropriate plug fitted in its place.

If the mains plug contains a fuse, this should have a value of 5 Amp. If a plug without a fuse is used, the fuse at the distribution board should not be greater than 5 Amp.

Note: The severed plug must be disposed of to avoid a possible shock hazard should it be inserted into a 13 Amp socket elsewhere.

How to connect a plug

The wires in the mains lead are coloured with the following code: blue = neutral (N), brown = live (L).

- As these colours may not correspond with the colour markings identifying the terminals in your plug, proceed as follows:
 - Connect the blue wire to the terminal marked N or coloured black.

Connect the brown wire to the terminal marked L or coloured red.

- Do not connect either wire to the earth terminal in the plug, marked E (or $\frac{1}{2}$) or coloured green (or green and yellow).

Before replacing the plug cover, make certain that the cord grip is clamped over the sheath of the lead - not simply over the two wires.

Copyright in the U.K.

Recording and playback of material may require consent. See Copyright Act 1956 and The Performer's Protection Acts 1958 to 1972.

Italia

DICHIARAZIONE DI CONFORMITA'

Si dichiara che l'apparecchio HTS8000S, Philips risponde alle prescrizioni dell'art. 2 comma 1 del D.M. 28 Agosto 1995 n. 548.

Fatto a Eindhoven

Philips Consumer Electronics Philips, Glaslaan 2 5616 JB Eindhoven, The Netherlands

Norge

Typeskilt finnes på apparatens underside.

Observer: Nettbryteren er sekundert innkoplet. Den innebygde netdelen er derfor ikke frakoplet nettet så lenge apparatet er tilsluttet nettkontakten.

For å redusere faren for brann eller elektrisk støt, skal apparatet ikke utsettes for regn eller fuktighet.

CAUTION

Use of controls or adjustments or performance of procedures other than herein may result in hazardous radiation exposure or other unsafe operation.

VAROITUS

Muiden kuin tässä esitettyjen toimintojen säädön tai asetusten muutto saattaa altistaa vaaralliselle säteilylle tai muille vaarallisille toiminnoille.

Index

DK

Advarsel: Usynlig laserstråling ved åbning når sikkerhedsafbrydere er ude af funktion. Undgå utsættelse for stråling.

Bemærk: Netafbryderen er sekundært indkoblet og ofbryder ikke strømmen fra nettet. Den indbyggede netdel er derfor tilsluttet til lysnettet så længe netstikket sidder i stikkontakten.

S

Klass 1 laseraparat

Varning! Om apparaten används på annat sätt än i denna bruksanvisning specificerats, kan användaren utsättas för osynlig laserstrålning, som överskrider gränsen för laserklass 1.

Observera! Stömbrytaren är sekundärt kopplad och bryter inte strömmen från nätet. Den inbyggda nätdelen är därför ansluten till elnätet så länge stickproppen sitter i vägguttaget.

SF

Luokan 1 laserlaite Varoitus! Laitteen käyttäminen muulla kuin tässä käyttöohjeessa mainitulla tavalla saattaa altistaa käyttäjän turvallisuusluokan 1 ylittävälle näkymättömälle lasersäteilylle. Oikeus muutoksiin varataan. Laite ei saa olla alttiina tippu-ja roiskevedelle.

Huom. Toiminnanvalitsin on kytketty toisiopuolelle, eikä se kytke laitetta irti sähköverkosta. Sisäänrakennettu verkkoosa on kytkettynä sähköverkkoon aina silloin, kun pistoke on pistorasiassa.





3

LASER

Туре	Semiconductor laser
	GaAlAs
Wave length	650~660 nm (DVD)
	784~796 nm (CD)
Output Power	7 mW (DVD)
	10 mW (VCD/CD)
Beam divergence	60 degree

This product complies with the radio interference requirements of the European Community.

Manufactured under license from Dolby Laboratories. "Dolby", "Pro Logic" and the double-D symbol are trademarks of Dolby Laboratories.

Manufactured under license from Digital Theater Systems, Inc. U.S. Pat. Noís. 5,451,942; 5,956,674; 5,974,380; 5,978,762; 6,226,616; 6,487,535 and other U.S. and world-wide patents issued and pending. "DTS" and "DTS Digital Surround" are registered trademarks of Digital Theater Systems, Inc. Copyright 1996, 2003 Digital Inc. All Rights Reserved.

DivX[®], DivX Certified, and associated logos are trademarks of DivXNetworks, Inc and are used under license.



CAUTION

VISIBLE AND INVISIBLE LASER RADIATION WHEN OPEN AVOID EXPOSURE TO BEAM **ADVARSEL** SYNLIG OG USYNLIG LASERSTRÅLING VED ÅBNING UNDGÅ UDSÆTTELSE FOR STRÅLING VARNING SYNLIG OCH OSYNLIG LASERSTRÅLNING NÄR DENNA DEL ÄR ÖPPNAD BETRAKTA EJ STRÅLEN VARO! AVATTAESSA OLET ALTTIINA NÄKYVÄLLE JA NÄKYMÄTTÖMÄLLE LASER SÄTEILYLLE. ÄLÄ KATSO SÄTEESEEN VORSICHT SICHTBARE UND UNSICHTBARE LASERSTRAHLUNG WENN ABDECKUNG GEÖFFNET NICHT DEM STRAHL AUSSETSEN ATTENTION RAYONNEMENT LASER VISIBLE ET INVISIBLE EN CAS D'OUVERTURE EXPOSITION DANGEREUSE AU FAISCEAU

This DVD Home Theatre
 System is in conformity with
 the EMC directive and low-voltage directive.

ATTENTION!

For Customer Use:

Read carefully the information located at the bottom of your main DVD system and enter below the Serial No. Retain this information for future reference.

Model No. HTS8000S Serial No. 'CONSUMERS SHOULD NOTE THAT NOT ALL HIGH DEFINITION TELEVISION SETS ARE FULLY COMPATIBLE WITH THIS PRODUCT AND MAY CAUSE ARTIFACTS TO BE DISPLAYED IN THE PICTURE. IN CASE OF 525 OR 625 PROGRESSIVE SCAN PICTURE PROBLEMS, IT IS RECOMMENDED THAT THE USER SWITCH THE CONNECTION TO THE 'STANDARD DEFINITION' OUTPUT. IF THERE ARE QUESTIONS REGARDING OUR TV SET COMPATIBILITY WITH THIS MODEL 525P AND 625P DVD PLAYER, PLEASE CONTACT OUR CUSTOMER SERVICE CENTRE'.

Abkhazian	6566
Afar	6565
Afrikaans	6570
Amharic	6577
Arabic	6582
Armenian	/289
Assamese	6583
Avestan	6569
Aymara	6587
Azernaijani Pabasa Malayu	7702
Bashkir	6665
Belarusian	6669
Bengali	6678
Bihari	6672
Bislama	6673
Bokmål, Norwegian	7866
Bosanski	6683
Brezhoneg	6682
Bulgarian	6671
Burmese	7789
Castellano, Español	6983
Catalán	6765
Chamorro	6772
Chechen	6/69
Chewa; Chichewa; Nyanj	a /889
^円 乂 Chuangi Zhuang	9072
Church Slovic Slovonic	2705
Chuvash	6786
Corsican	6779
Česky	6783
Dansk	6865
Deutsch	6869
Dzongkha	6890
English	6978
Esperanto	6979
Estonian	6984
Euskara	6985
Ελληνικά	6976
Faroese	7079
Français	7082
Frysk	/089
Fijian Godine Soottick Codin	7074
Gaelic; Scottish Gaelic	7168
Gallegan	71/6
Georgian Gilana: Kilana	7573
Guarani	7178
Guiarati	7185
Hausa	7265
Herero	7290
Hindi	7273
Hiri Motu	7279
Hrwatski	6779
Ido	7379
Interlingua (Internationa	l)7365
Interlingue	7365
Inuktitut	7385

Inupiaq	7375
Irish	7165
Íslenska	7383
Italiano	7384
lvrit	7269
Japanese	7465
Javanese	7486
Kalaallisut	7576
Kannada	7578
Kashmiri	7583
Kazakh	7575
Kernewek	7587
Khmer	7577
Kinyarwanda	8287
Kirghiz	7589
Komi	7586
Korean	/5/9
Kuanyama; Kwanyama	/5/4
Kurdish	7585
Lao	/6/9
Latina	7665
Latvian	7686
Letzeburgesch;	7666
Limburgan; Limburger	7673
Lingala	7678
Lithuanian	/684
Luxembourgish;	7666
Macedonian	7775
Malagasy	7771
Magyar	7285
Malayalam	7776
Maltese	7784
Manx	7186
Maori	7773
Marathi	//82
Marshallese	7772
Moldavian	7779
Mongolian	///8
Nauru	/865
Navaho; Navajo	7886
Ndebele, North	/868
Ndebele, South	/882
Ndonga	7871
Nederlands	/8/6
Nepali	/869
Norsk	7879
Northern Sami	8369
North Ndebele	/868
Norwegian Nynorsk;	7878
Occitan; Provencal	/96/
Old Bulgarian; Old Slavonic	6785
Oriya	7982
Oromo	7977
Ossetian; Ossetic	7983
Palí	8073
Panjabi	8065
Persian	7065
Polski	8076
Português	8084

Language Code

Pushto	8083
Russian	8285
Quechua	8185
Raeto-Romance	8277
Romanian	8279
Rundi	8278
Samoan	8377
Sango	83/1
Sanskrit	8365
Sardinian	836/
Serbian	0302
Shoha	03/0
Sindhi	8368
Sinhalese	8373
Slovensky	8373
Slovenian	8376
Somali	8379
Sotho; Southern	8384
South Ndebele	7882
Sundanese	8385
Suomi	7073
Swahili	8387
Swati	8383
Svenska	8386
Tagalog	8476
Tahitian	8489
Tajik	8471
Tamil	8465
Tatar	8484
Telugu	8469
Thai	84/2
Tibetan	66/9
Tenga (Tenga Islanda)	84/3 0/70
Teonga (Toliga Islands)	9493
Tswana	8478
Türkco	8482
Turkmen	8475
Twi	8487
Uighur	8571
Ukrainian	8575
Urdu	8582
Uzbek	8590
Vietnamese	8673
Volapuk	8679
Walloon	8765
Welsh	6789
Wolof	8779
Xhosa	8872
Yiddish	8973
Toruba	89/9
Zulu	9085

5

Περιεχόμενα

Κωδικός γλώσσας 5
Γενικές πληροφορίες
Εγκατάσταση
Παρεχόμενα εξαρτήματα8
Καθαρισμός δίσκων8
Τοποθέτηση του συστήματος
Επιλογή της κατάλληλης θέσης για το
καλύτερο δυνατό αποτέλεσμα9
Τοποθέτηση του συστήματος
Σύστημα ηχείων SonoWave 9
Τοποθέτηση του υπογούφερ AV Ι0
Τοποθέτηση του κύριου συστήματος
DVD 10
Τοποθέτηση του κουτιού σύνδεσης 10

Συνολική επισκόπηση συνδέσεων ||

Προαιρετική ρύθμιση

Στήριξη του κύριου συστήματος DVD	
στον τοίχο	12
Στήριξη του συστήματος Σύστημα ηχείων	
SonoWave στον τοίχο	13

Προαιρετική Συνδέσεις

	17
Σύνδεση σε ψηφιακή συσκευή ήχου	15
ήχου/βίντεο	15
Σύνδεση σε αναλογική συσκευή	
κεραίας FM	14
Σύνδεση σε ακροδέκτη εξωτερικής	
σάρωσης	14
Σύνδεση σε τηλεόραση προοδευτικής	

τηλεχειριστήριο	16~17

I	μπ	ροστινά	ός π	ίνακας		18
ļ	r••••	p001110	· · · · ·		••••••	

Ξεκινώντας

Βήμα Τ: Προετοιμασια του
τηλεχειριστηρίου 19
Χρήση του τηλεχειριστηρίου για τη
λειτουργία του συστήματος
Βήμα 2: Θέτοντας το σύστημα DVD σε
λειτουργία
Μετάβαση στη λειτουργία αναμονής
χαμηλής κατανάλωσης ρεύματος 19
Βήμα 3: Ρύθμιση της τηλεόρασης 19
Ρύθμιση της λειτουργίας προοδευτικής
σάρωσης (μόνο για τηλεόραση
με δυνατότητα προοδευτικής
σάρωσης)
Επιλογή του αντίστοιχου έγχρωμου
συστήματος
Ρύθμιση του σχήματος της οθόνης της
Ρύθμιση του σχήματος της οθόνης της τηλεόρασης22
Ρύθμιση του σχήματος της οθόνης της τηλεόρασης22 Βήμα 4: Ρύθμιση της γλώσσας
Ρύθμιση του σχήματος της οθόνης της τηλεόρασης

Λειτουργίες δίσκων

Δίσκοι που μπορούν να αναπαραχθούν	24
Αναπαραγωγή δίσκων	25
Αυτόματη λειτουργία αναμονής	
χαμηλής κατανάλωσης ρεύματος	25
Βασικές ρυθμίσεις αναπαραγωγής	25
Επιλογή διαφόρων λειτουργιών	
επανάληψης/τυχαιοποίησης	26
Άλλες λειτουργίες για την αναπαραγωγή	
βίντεο (DVD/VCD/SVCD)	26
Χρήση του μενού δίσκου	26
Προβολή πληροφοριών	
αναπαραγωγής	27
Συνέχιση της αναπαραγωωγής από το	
τελευταίο σημείο διακοπής	27
Μεγέθυνση εικόνας	27
Αλλαγή γλώσσας του ίχνους ήχου	28
Αλλαγή της γλώσσας των υπότιτλων	
(μόνο για DVD)	28
Έλεγχος αναπαραγωγής (PBC)	
(μόνο για VCD)	28

Αναπαραγωγή δίσκου MP3/ JPEG/MPEG-4.2	9
Ταυτόχρονη αναπαραγωγή μουσικού	
αρχείου MP3 και αρχείου εικόνας JPEG 2	9
Αναπαραγωγή δίσκου εικόνων	
(προβολή τμιδε)3	0
Προεπισκόπηση λειτουργίας	0
Μεγέθυνση εικόνας3	0
Περιστροφή/Αναστροφή της εικόνας 3	0
Υποστηριζόμενα φορμά εικόνας JPEG . 3	0
Avaπapaγωγή Super Audio CD (SACD) 3	I.
Αναπαραγωγή δίσκου DivX 3	I

Εριλογές του μενού Ρυθμίσεων Συστήματος

Πρόσβαση στη Σελίδα γενικών ρυθμίσεων 32 Κλείδωμα/ζεκλείδωμα του δίσκου
DVD για προβολή
Πρόγραμμα (δεν αφορά τους δίσκους
CD εικόνας/ MP3/SACD)
Ρύθμιση της Γλώσσα ενδείξεων επί
της οθόνης
Screen Saver (Προφύλαξη οθόνης) –
ενεργοποίηση/απενεργοποίηση
Κωδικός εννραφής DivX®VOD
Πρόσβαση στη Σελίδα ρυθμίσεων ήχου 34
Ρύθμιση της αναλογικής εξόδου
Night mode (Νυκτερινός τρόπος
λειτουργίας νύχτας) –
ενεργοποίηση/απενεργοποίηση
Δειγματοληψία CD προς τα πάνω
(φπτανπμιξη)
Πρόσβαση στη Σελίδα ρυθμίσεων βίντεο 35
Τύπος τηλεόρασης
Οθόνη τηλεόρασης
Λειτουργία προοδευτικής σάρωσης –
ενεργοποίηση/απενεργοποίηση
Ρύθμιση εικόνας
Ρύθμιση της εξόδου βίντεο
Πρόσβαση στη Σελίδα προτιμήσεων
Ρύθμιση της γλώσσας των διαλόγων, των
υποτίτλων και του μενού δίσκου
Περιορισμός της αναπαραγωγής, ορίζοντας
το γονικό επίπεδο 37~38
Έλεγχος αναπαραγωγής (PBC)
Περιηγητής MP3/JPEG – ενεργοποίηση/
απενεργοποίηση
Αλλαγή του κωδικού πρόσβασης
Ρύθμιση των υποτίτλων DivX
Επαναφορά των αρχικών ρυθμίσεων 39

Λειτουργίες του δέκτη

Συντονισμός σε ραδιοφωνικούς σταθμούς.	40
Προεπιλογή ραδιοφωνικών σταθμών	40
Χρήση της δυνατότητας Plug & Play	40
Αυτόματη προεπιλογή	41
Μη αυτόματη προεπιλογή	41
Επιλογή ενός προεπιλεγμένου	
ραδιοφωνικού σταθμού	41
Διαγραφή ενός προεπιλεγμένου	
ραδιοφωνικού σταθμού	41

Έλεγχος του ήχου και της έντασης του ήχου

Ρύθμιση ηχείων (Σύστημα ηχείων	
SonoWave)	42
Ρύθμιση υπογούφερ ΑΥ	43
Επιλογή του περιβάλλοντος ήχου	43
Επιλογή ψηφιακών ηχητικών εφέ	43
Έλεγχος έντασης ήχου	43

Άλλες λειτουργίες

Προδιαγραφές	45
λειτουργήσετε την τηλεόρασή σας	44
Χρήση του τηλεχειριστηρίου για να	
ενδείξεων του συστήματος	44
Μείωση της φωτεινότητας της οθόνης	
κλεισίματος	44
Ρύθμιση του χρονοδιακόπτη αυτόματου	

Αντιμετώπιση προβλημάτων ... 46~47

Г	λωσσάριο		48~49
---	----------	--	-------

Γενικές πληροφορίες

Προσοχή!

Αυτή η συσκευή δεν εμπεριέχει εξαρτήματα που μπορούν να επισκευασθούν από το χρήστη. Παρακαλούμε αφήστε όλη την εργασία συντήρησης στο εξειδικευμένο προσωπικό.

Εγκατάσταση

Εύρεση κατάλληλης τοποθεσίας

Τοποθετήστε τη συσκευή επάνω σε επίπεδη, σκληρή και σταθερή επιφάνεια.
 Μην τοποθετείτε τη συσκευή επάνω σε χαλί.
 Μην τοποθετείτε τη συσκευή επάνω σε άλλο εξοπλισμό ο οποίος ενδέχεται να θερμανθεί (π.χ. δέκτη ή ενισχυτή.)
 Μην βάζετε τίποτα κάτω από τη συσκευή (π.χ. δίσκους CD, περιοδικά).

Χώρος για εξαερισμό

 Τοποθετήστε τη συσκευή σε θέση με επαρκή αερισμό για να αποτρέψετε τη δημιουργία θερμότητας στο εσωτερικό της συσκευής. Αφήστε απόσταση τουλάχιστον 10 cm (4,5") από το πίσω και το επάνω μέρος της συσκευής και 5 cm (2,3") από δεξιά και αριστερά για να αποτρέψετε την υπερθέρμανσή της.

Αποφύγετε τις υψηλές θερμοκρασίες, την υγρασία, το νερό και τη σκόνη.

 Η συσκευή δεν πρέπει να εκτεθεί σε υγρά.

 Μην τοποθετείτε πηγές κινδύνου επάνω στη συσκευή (π.χ. αντικείμενα που περιέχουν υγρά, αναμμένα κεριά.)

Παρεχόμενα εξαρτήματα

- Ι κουτί σύνδεσης με προστατευτική ταινία με βέλκρο
- Ι υπογούφερ ΑV με 4 ελαστικά ποδαράκια
- Σύστημα 2 ηχείων Σύστημα ηχείων
 SonoWave με 2 σετ βραχιόνων στήριξης
 στον τοίχο, με βίδες και βύσματα
 στερέωσης στον τοίχο
- Ι σετ με βραχίονα στήριξης στον τοίχο,
 βίδες και βύσματα στερέωσης στον τοίχο
 για το κύριο σύστημα DVD
- Ι τηλεχειριστήριο με τοποθετημένη μπαταρία
- Ι καλώδιο VGA (για σύνδεση μεταξύ του υπογούφερ ΑV και του κουτιού σύνδεσης).
- Ι καλώδιο τροφοδοσίας ΑC για το υπογούφερ ΑV
- Quick Use Guide (Σύντομες οδηγίες χρήσης)

Καθαρισμός δίσκων

Ορισμένα προβλήματα εμφανίζονται επειδή ο δίσκος στο εσωτερικό της συσκευής είναι βρώμικος (παγωμένη εικόνα, διακοπές στον ήχο, παραμορφώσεις στην εικόνα). Για την αποφυγή τέτοιων προβλημάτων, οι δίσκοι θα πρέπει να καθαρίζονται τακτικά.

Για τον καθαρισμό ενός δίσκου, χρησιμοποιήστε ένα μαλακό ύφασμα και σκουπίστε το δίσκο με κατεύθυνση από το κέντρο προς την άκρη σε ευθεία γραμμή.



Προσοχή!

Μην χρησιμοποιείτε διαλύτες όπως βενζίνη, διαλυτικά, καθαριστικά του εμπορίου ή αντιστατικά σπρέι που προορίζονται για αναλογικούς δίσκους.

Επειδή η οπτική μονάδα (λέιζερ) της συσκευής σύστημα DVD λειτουργεί σε υψηλότερη τάση από τις κανονικές συσκευές αναπαραγωγής DVD ή CD, τα καθαριστικά CD που προορίζονται για συσκευές αναπαραγωγής DVD ή CD μπορεί να καταστρέψουν την οπτική μονάδα (λέιζερ). Συνεπώς, αποφύγετε να χρησιμοποιήσετε ένα καθαριστικό CD.

Τοποθέτηση του συστήματος

Επιλογή της κατάλληλης θέσης για το καλύτερο δυνατό αποτέλεσμα

Το σύστημα οικιακού κινηματογράφου Πθιμιπτ HTS8000S Home Theatre System, με το αποκλειστικό σύστημα ήχου Σύστημα ηχείων SonoWave, 2 ηχείων, είναι απλό στην εγκατάσταση σε σχέση με άλλα συνήθη συστήματα οικιακού κινηματογράφου. Ωστόσο, η σωστή τοποθέτηση του συστήματος είναι κρίσιμη ώστε να διασφαλιστεί η πιο εμβυθιστική εμπειρία ήχου.

Τα διαγράμματα τοποθέτησης που παρουσιάζονται εδώ αποτελούν απλώς οδηγίες που εξασφαλίζουν εκπληκτική απόδοση του συστήματος - είναι πιθανό να βρείτε άλλες επιλογές τοποθέτησης καταλληλότερες για τη διαρρύθμιση του δωματίου σας, οι οποίες παρέχουν τον ήχο που σας αρέσει.

Εικόνα (Α) : Παράδειγμα τοποθέτησης στην επίπεδη επιφάνεια



Εικόνα (B) : Παράδειγμα στήριξης στον τοίχο



Χρήσιμες συμβουλές:

 Προς αποφυγή της μαγνητικής παρεμβολής, μην τοποθετείτε το Σύστημα ηχείων SonoWave
 Πσοκεγυιοξ πολύ κοντά στην τηλεόρασή σας.
 Εξασφαλίστε επαρκή εξαερισμό γύρω από το υπογούφερ AV και το σύστημα DVD.

Τοποθέτηση του συστήματος Σύστημα ηχείων SonoWave

Κατά την τοποθέτηση του συστήματος Σύστημα ηχείων SonoWave, βεβαιωθείτε ότι:

- Θα πρέπει να τοποθετηθεί στο ίδιο ύψος και σε κανονικό επίπεδο ακρόασης για την καλύτερη δυνατή απόδοση του ήχου.
- Θα πρέπει να τοποθετηθεί σε ίση απόσταση από την τηλεόραση, με το ηχείο FRONT R στη δεξιά πλευρά και το FRONT L στην αριστερή πλευρά (όπως φαίνεται παρακάτω).



Θα πρέπει να είναι στραμμένο απευθείας
 προς την περιοχή ακρόασης. Μην
 τοποθετείτε το σύστημα υπό γωνία καθώς
 θα μείωνε την απόδοσή του.



Για τη ρύθμιση του συστήματος Σύστημα ηχείων SonoWave, δείτε τη σελίδα 42.

Τοποθέτηση του συστήματος (συνέχεια)

Τοποθέτηση του υπογούφερ ΑV

Για βέλτιστη απόδοση, τοποθετήστε το υπογούφερ ΑV στη γωνία του δωματίου, σε απόσταση τουλάχιστον ενός μέτρου από την τηλεόραση.

Μπορείτε να επιλέξετε την τοποθέτηση του υπογούφερ ΑΧ σε όρθια θέση (βλ. εικόνα (Δ) ή σε οριζόντια θέση κάτω από το τραπέζι ή από ράφι (βλ. εικόνα (Β)).

Για να τοποθετήσετε το υπογούφερ ΑV σε όρθια θέση, τραβήξτε ελαφρώς προς τα πάνω τα ποδαράκια και περιστρέψτε προς τα δεξιόστροφα για αύξηση της σταθερότητας.





Για τοποθέτηση του υπογούφερ ΑV στο δάπεδο (σε οριζόντια θέση), προσαρτήστε τα παρεχόμενα ελαστικά ποδαράκια στην κάτω επιφάνεια ώστε να εξασφαλίσετε επαρκή εξαερισμό και να αποφύγετε τις γρατσουνιές.



Για προσαρμογή του επιπέδου μπάσων του υπογούφερ ΑV, δείτε τη σελίδα 43.

Τοποθέτηση του κύριου συστήματος DVD

Βεβαιωθείτε ότι υπάρχει υπερεπαρκής χώρος στη δεξιά πλευρά για ευκολία στο χειρισμό των δίσκων.



Τοποθέτηση του κουτιού σύνδεσης

Μπορείτε να το τοποθετήσετε πίσω από την τηλεόραση/ράφι/τραπέζι ώστε να μη φαίνεται η σύνδεση του καλωδίου.

Για λόγους στερέωσης, συνδέστε τη μία πλευρά της παρεχόμενης ταινίας με βέλκρο στο κουτί σύνδεσης και την άλλη στο μέρος όπου θέλετε να στερεώσετε το κουτί σύνδεσης.



Συνολική επισκόπηση συνδέσεων



Προαιρετική ρύθμιση

Ελληνικά

Στήριξη του κύριου συστήματος DVD στον τοίχο



Μπορείτε να επιλέξετε τη στήριξη του κύριου συστήματος DVD στον τοίχο. Επιλέξτε μια θέση όπου τίποτε δεν εμποδίζει την υποδοχή δίσκου από τα δεξιά της.

Προσοχή!

Θα πρέπει να αναθέσετε την εργασία ανάρτησης των βραχιόνων στον τοίχο σε ειδικευμένο άτομο. ΜΗΝ το κάνετε μόνος σας ώστε να αποφευχθούν οι μη αναμενόμενες βλάβες του εξοπλισμού ή ο τραυματισμός του προσωπικού.

Χρήσιμη σημείωση:

 Η Philips δεν αποδέχεται καμία απολύτως ευθύνη για ατυχήματα ή ζημιές που προκύπτουν από ανεπαρκή συναρμολόγηση ή τοποθέτηση, κακή χρήση ή κατάχρηση ή από φυσικές καταστροφές.

- Αφαιρέστε το πίσω κάλυμμα από το κύριο σύστημα DVD.
- Πιέστε τη λαβή στο κέντρο αποσυνδέοντας παράλληλα το κύριο σύστημα DVD από τη βάση του.
- Κρατήστε τον παρεχόμενο βραχίονα (λευκού χρώματος) στη θέση του και σημειώστε στον τοίχο οπές για τις βίδες. Ανοίξτε οπές (διαμέτρου περίπου 6,5mm) και τοποθετήστε τα ελαστικά βύσματα στερέωσης στον τοίχο (πράσινου χρώματος) στις οπές.
- Χρησιμοποιήστε τις παρεχόμενες βίδες για να στερεώσετε το βραχίονα στον τοίχο.
- Κουμπώστε το κύριο σύστημα DVD γερά στο βραχίονα περνώντας το μέσω του βραχίονα ώστε να κλειδώσει στη θέση του.

Προαιρετική ρύθμιση (συνέχεια)

Στήριξη του συστήματος Σύστημα ηχείων SonoWave στον τοίχο



Μπορείτε να επιλέξετε ανάρτηση του συστήματος Σύστημα ηχείων SonoWave στον τοίχο. Θα πρέπει να τοποθετηθεί στο κανονικό επίπεδο ακρόασης, στο ίδιο ύψος και σε ίση απόσταση από την τηλεόραση.

Προσοχή!

Θα πρέπει να αναθέσετε την εργασία ανάρτησης των βραχιόνων στον τοίχο σε ειδικευμένο άτομο. ΜΗΝ το κάνετε μόνος σας ώστε να αποφευχθούν οι μη αναμενόμενες βλάβες του εξοπλισμού ή ο τραυματισμός του προσωπικού.

Χρήσιμη σημείωση:

 Η Philips δεν αποδέχεται καμία απολύτως ευθύνη για ατυχήματα ή ζημιές που προκύπτουν από ανεπαρκή συναρμολόγηση ή τοποθέτηση, κακή χρήση ή κατάχρηση ή από φυσικές καταστροφές.

- Αφαιρέστε τη βάση του συστήματος Σύστημα ηχείων SonoWave ξεβιδώνοντας τις δύο βίδες στο κάτω μέρος.
- Περιστρέψτε τη βάση στις 180 μοίρες και σφίζτε τις βίδες.
- Κρατήστε τον παρεχόμενο βραχίονα (μαύρου χρώματος) στη θέση του και σημειώστε στον τοίχο οπές για τις βίδες. Ανοίζτε οπές (διαμέτρου περίπου 6,5mm) και τοποθετήστε τα ελαστικά βύσματα στερέωσης στον τοίχο (πράσινου χρώματος) στις οπές.
- Χρησιμοποιήστε τις παρεχόμενες βίδες για να στερεώσετε το βραχίονα στον τοίχο.
- Κρατήστε το σύστημα Σύστημα ηχείων SonoWave στους τοποθετημένους βραχίονες περνώντας το μέσω του βραχίονα ώστε να κλειδώσει στη θέση του.

Ελληνικά

Προαιρετική Συνδέσεις

Ελληνικα

Σύνδεση σε τηλεόραση προοδευτικής σάρωσης



ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!

- Για να εξασφαλίσετε την ποιότητα που παρέχει η προοδευτική σάρωση εικόνας απαιτείται η χρήση συνιστωσών Y Pb Pr και τηλεόραση με δυνατότητα προοδευτικής σάρωσης. - MHN συνδέετε και SCART και Y Pb Pr σε τηλεόραση, καθώς κάτι τέτοιο μπορεί να επηρεάσει την ποιότητα της εικόνας.
- Χρησιμοποιήστε τα καλώδια του σήματος βίντεο συνιστωσών (κόκκινο/μπλε/πράσινο δεν παρέχονται) για να συνδέσετε τα βύσματα Y Pb Pr του κιβωτίου σύνδεσης στις αντίστοιχες υποδοχές εισόδου σήματος βίντεο συνιστωσών (διαφορετικά θα φέρουν την ένδειξη Υ Pb/Cb Pr/Cr ή YUV) στην τηλεόραση.
- Μη συνδέετε το SCART από το κουτί σύνδεσης στην τηλεόρασή σας.
- Για να ακούσετε τα τηλεοπτικά κανάλια μέσω του συστήματος DVD, χρησιμοποιήστε τα καλώδια ήχου (άσπρο/ κόκκινο - δεν παρέχονται) για να συνδέσετε τις υποδοχές AUX IN στις αντίστοιχες υποδοχές AUDIO OUT της τηλεόρασης.
- Προχωρήστε στη σελίδα 20~21 για λεπτομέρειες σχετικά με τη ρύθμιση της Προοδευτικής σάρωσης.

Σύνδεση σε ακροδέκτη εξωτερικής κεραίας FM



Εάν η λήψη FM είναι κακή, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε ένα ομοαξονικό καλώδιο για FM (δεν παρέχεται) για σύνδεση του ομοαξονικού καλωδίου FM 75Ω αα το οποίο είναι κρυμμένο στο πίσω κάλυμμα, απευθείας με τον ακροδέκτη της εξωτερικής κεραίας FM.

- Ανοίξτε το πίσω κάλυμμα του κύριου συστήματος DVD ανασηκώνοντας το κάλυμμα από το κάτω μέρος.
- Αποσυνδέστε την κεραία βόστρυχο FM από το ομοαξονικό καλώδιο FM 75Ω.
- Συνδέστε το ομοαξονικό καλώδιο 75Ω για FM στο ένα άκρο του ομοαξονικού καλωδίου FM που χρησιμοποιήθηκε για τη σύνδεση με τον ακροδέκτη εξωτερικής κεραίας FM.

Χρήσιμη σημείωση:

 Τοποθετήστε τις κεραίες όσο το δυνατόν μακρύτερα από την τηλεόραση, τη συσκευή βίντεο ή άλλη πηγή ακτινοβολίας, ώστε να αποφύγετε τις ανεπιθύμητες παρεμβολές.

Προαιρετική Συνδέσεις (συνέχεια)

Σύνδεση σε αναλογική συσκευή ήχου/βίντεο

Σύνδεση σε ψηφιακή συσκευή ήχου



Μπορείτε να συνδέσετε μια συσκευή ήχου/ βίντεο (π.χ. VCR, κουτί σύνδεσης καλωδιακής/δορυφορικού δέκτη, TV ή συσκευή εγγραφής κασέτας) στο κουτί σύνδεσης προκειμένου να χρησιμοποιήσετε τις δυνατότητες περιβάλλοντος ήχου του ηχοσυστήματος οικιακού κινηματογράφου.

 Συνδέστε τις υποδοχές AUX IN (R/L) του κουτιού σύνδεσης στις υποδοχές AUDIO
 ΟΦΥ αναλογικής συσκευής ήχου/βίντεο.

Για να ακούσετε τον ήχο, πατήστε **SOURCE** εξακολουθητικά για επιλογή του "⊞⊔≾" ως της προέλευσης για αναπαραγωγή.

Χρήσιμες συμβουλές:

Η εγγραφή από το συγκεκριμένο σύστημα
 DVD στη συσκευή VCR δεν είναι δυνατή.
 Για να δείτε την εικόνα της συνδεδεμένης
 συσκευής βίντεο (π.χ. VCR), συνδέστε την
 υποδοχή VIDEO OUT της συσκευής στην
 υποδοχή VIDEO IN της τηλεόρασης και επιλέξτε
 το σωστό κανάλι εισόδου στην τηλεόραση.



Μπορείτε να συνδέσετε μια ψηφιακή συσκευή ήχου (π.χ. συσκευή εγγραφής CD) στο κουτί σύνδεσης προκειμένου να χρησιμοποιήσετε τις δυνατότητες περιβάλλοντος ήχου του ηχοσυστήματος οικιακού κινηματογράφου.

 Συνδέστε την υποδοχή DIGITAL IN του κουτιού σύνδεσης στην υποδοχή DIGITAL OUT σε ψηφιακή συσκευή ήχου.

Για να ακούσετε τον ήχο, πατήστε SOURCE εξακολουθητικά για επιλογή του "]] ως της προέλευσης για αναπαραγωγή.

Χρήσιμες συμβουλές:

Εάν χρησιμοροιείτε την ψηφιακη σύνδεση, δεν μρορείτε να ακούσετε ή να ηχογραφήσετε την αναραραγωγή δίσκων SACD ή MP3-CD.
 Για αναραραγωγή μέσω της σύνδεσης DIGITAL IN, ρυθμίστε την ψηφιακή έξοδο της συγκεκριμένης συσκευής στο φορμά PCM.
 Για τις πλήρεις πληροφορίες σύνδεσης και χρήσης, θα πρέπει να ανατρέχετε πάντοτε στο εγχειρίδιο οδηγιών του συνδεδεμένου εξοπλισμού.

τηλεχειριστήριο

Ελληνικά



10

- Πραγματοποιεί μετάβαση του συστήματος
 DVD σε λειτουργία αναμονής Eco Power.
- Στη λειτουργία τηλεόρασης, κρατήστε πατημένο αυτό το κουμπί για να ενεργοποιήσετε/απενεργοποιήσετε την τηλεόραση της Philips.

2 ένδειξη SOURCE

Δηλώνει την ενεργή προέλευση.

3 SOURCE ON

 Επιλογή της σχετικής ενεργής πηγής: DISC, TUNER FM,TV ή AUX/DI.

(4) **ZOOM**

 DISC (Δίσκος): Μεγεθύνει μια εικόνα στην οθόνη της τηλεόρασης.

5 AUDIO

- DISC (Δίσκος): Επιλογή γλώσσας διαλόγων (DVD,VCD) ή καναλιού ήχου (CD).
- ΤUNER: πραγματοποιεί εναλλαγή μεταξύ στερεοφωνικής και μονοφωνικής λειτουργίας.

6 SUBWOOFER

 Ενεργοποιεί τη ρύθμιση υπογούφερ ΑV.
 Στη συνέχεια, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε το κουμπί ελέγχου VOLUME για να προσαρμόσετε το επίπεδο έντασης ήχου.

(7) SONOWAVE

Ενεργοποιεί τις ρυθμίσεις του συστήματος
 Σύστημα ηχείων SonoWave. Ανατρέξτε στη σελίδα 42 για λεπτομερή προσαρμογή.

8 DISC MENU

- DISC (Δίσκος): Είσοδος ή έξοδος από το μενού του περιεχομένου του δίσκου.
- Μόνο για VCD, έκδοση 2,0,
 Στον τρόπο λειτουργίας διακοπής,
 ενεργοποίηση/απενεργοποίηση του τρόπου
 λειτουργίας ελέγχου αναπαραγωγής (PBC).
 Κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής,
 επιστροφή στο κεντρικό μενού.

9 ◀►▲▼

- DISC (Δίσκος): Επιλογή της κατεύθυνσης κίνησης στο μενού.
- TUNER: χρησιμοποιήστε τα ▲ ▼ για έναρξη του αυτόματου συντονισμού.
- ΤUNER: χρησιμοποιήστε τα ◀► για να επιλέξετε έναν προεπιλεγμένο ραδιοφωνικό σταθμό.

10

- Έξοδος από μια λειτουργία.
- DISC: διακόπτει την αναπαραγωγή.
 Κρατήστε πατημένο αυτό το κουμπί για εξαγωγή του δίσκου.
- ΤUNER: κρατήστε πατημένο αυτό το κουμπί για να σβήσετε τον τρέχοντα προεπιλεγμένο ραδιοφωνικό σταθμό.

(11) OK

- Επιβεβαίωσης μιας επιλογής.
- Κρατήστε πατημένο αυτό το κουμπί για να ρυθμίσετε τη λειτουργία του χρονοδιακόπτη αυτόματης διακοπής της λειτουργίας.
- 12 TV VOL + -
- Ρύθμιση της έντασης ήχου της τηλεόρασης (μόνο για τις τηλεοράσεις Philips).

13 REPEAT

Επιλέγει διάφορες λειτουργίες επανάληψης.
 Απενεργοποιεί τη λειτουργία επανάληψης.

τηλεχειριστήριο (συνέχεια)

(14) MUTE

Σίγαση ή επαναφορά της έντασης του ήχου.

(15) SUBTITLE (Υπότιτλοι)

- DISC (Δίσκος): Επιλογή γλώσσας υποτίτλων/ απενεργοποίηση υποτίτλων
- 16 DISPLAY (OOONH)
- Κρατήστε πατημένο αυτό το κουμπί για να αλλάξετε τη φωτεινότητα της οθόνης ενδείξεων.
- Εμφανίζει την τρέχουσα κατάσταση ή πληροφορίες για το δίσκο.

(17) SOUND

- Επιλογή ενός ηχητικού εφέ.
- Κρατήστε πατημένο αυτό το κουμπί για ενεργοποίηση/απενεργοποίηση της νυκτερινής λειτουργίας (βελτιστοποίηση της δυναμικής της εξόδου του ήχου).

18 SURR

 Επιλογή τρόπου λειτουργίας πολυκαναλικού περιβάλλοντος ήχου ή στερεοφωνικού ήχου.

19 SETUP MENU

DISC (Δίσκος): Είσοδος ή έξοδος από το μενού ρυθμίσεων του συστήματος.

20 ▶ 11

- DISC (Δίσκος): έναρξη/παύση της αναπαραγωγής.
- (21) VOL + -
- Ρύθμιση της στάθμης έντασης του ήχου.

22 ┥ / 树

- DISC: επιλέξτε ένα μουσικό κομμάτι ή κρατήστε πατημένο αυτό το κουμπί για αναζήτηση προς τα πίσω/εμπρός.
- ΤV: επιλογή προηγούμενου/επόμενου καναλιού την τηλεόραση Philips σε λειτουργία (μόνο τηλεχειρισμός).
- TUNER (Δέκτης): συντονισμός της ραδιοφωνικής συχνότητας προς.

23 Αριθμητικά πλήκτρα (0-9)

- DISC (Δίσκος): Εισαγάγει αριθμούς ή γράμματα σε κατάλληλα πεδία εισαγωγής.
- TUNER (Δέκτης): Εισαγωγή ενός αριθμού προεπιλεγμένου ραδιοφωνικού σταθμού.



24 PROGRAM

- DISC (Δίσκος): εκκινεί ο προγραμματισμός.
- TUNER (Δέκτης): έναρξη του *αυτόματου/μη αυτόματου προγραμματισμού προεπιλεγμένων σταθμών.

μπροστινός πίνακας



1 Ένδειξη ECO POWER

Ανάβει κατά την αναπαραγωγή ενός Τφπεσ
 ECO POWER.

② STANDBY ON (心)

Μετάβαση στον τρόπο λειτουργίας
 αναμονής χαμηλής κατανάλωσης ή έναρξη
 λειτουργίας του συστήματος.

3 SOURCE

 Επιλογή της σχετικής ενεργής πηγής: DISC, TUNER FM,TV ή AUX/DI.

4 SURROUND

 Επιλογή τρόπου λειτουργίας πολυκαναλικού περιβάλλοντος ήχου ή στερεοφωνικού ήχου.

(5) PREV / NEXT

- DISC: επιλέξτε ένα μουσικό κομμάτι ή κρατήστε πατημένο αυτό το κουμπί για αναζήτηση προς τα πίσω/εμπρός.
- TUNER (Δέκτης): συντονισμός της ραδιοφωνικής συχνότητας προς.

6 PLAY PAUSE

- DISC (Δίσκος): έναρξη/παύση της αναπαραγωγής.
- ΤUNER (Δέκτης): έναρξη της εγκατάστασης
 των προεπιλεγμένων ραδιοφωνικών
 σταθμών στον τρόπο λειτουργίας Plug & Play

(7) STOP

- Έξοδος από μια λειτουργία.
- DISC (Δίσκος): διακοπή της αναπαραγωγής.
 TUNER (Δέκτης): κρατήστε πατημένο αυτό το κουμπί για να σβήσετε τον τρέχοντα προεπιλεγμένο ραδιοφωνικό σταθμό.

(8) EJECT

- DISC: εξαγωγή του δίσκου.

(9) VOLUME

- Ρύθμιση της στάθμης έντασης του ήχου.
- 10 Υποδοχή δίσκου
- 1 Πίνακας ενδείξεων συστήματος

Ξεκινώντας

Βήμα Ι: Προετοιμασία του τηλεχειριστηρίου

Προτού ξεκινήσετε τη χρήση του τηλεχειριστηρίου, τραβήξτε και βγάλτε το πλαστικό, προστατευτικό φύλλο.



Για αλλαγή της μπαταρίας

 Τραβήξτε έξω το διαμέρισμα της μπαταρίας και αντικαταστήστε την μπαταρία με μπαταρία τύπου LITHIUM CR2025.



ΠΡΟΣΟΧΗ!

 Αφαιρέστε τις μπαταρίες εάν έχουν εξαντληθεί ή εάν το τηλεχειριστήριο δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί επί μεγάλο χρονικό διάστημα.

 Οι μπαταρίες περιέχουν χημικές ουσίες και, συνεπώς, θα πρέπει να απορρίπτονται με το σωστό τρόπο. Χρήση του τηλεχειριστηρίου για τη λειτουργία του συστήματος



- Στρέψτε το τηλεχειριστήριο κατ' ευθείαν προς τον αισθητήρα του τηλεχειριστηρίου (iR) που βρίσκεται στην πρόσοψη.
- Πατήστε το κουμπί SOURCE στο τηλεχειριστήριο για να επιλέξετε τη λειτουργία που θέλετε να ελέγξετε (για παράδειγμα ΤV, ΔΙΣΚΟΣ). Η επιλεγμένη λειτουργία πηγής θα ανάψει στον πίνακα φωτεινών ενδείξεων για λίγα δευτερόλεπτα.
- Στη συνέχεια, επιλέξτε τη λειτουργία που επιθυμείτε (για παράδειγμα), (

Βήμα 2: Θέτοντας το σύστημα DVD σε λειτουργία

 Πατήστε το SOURCE για να επιλέξετε: DISC → TUNER FM → TV → AUX → DI → DISC

Μετάβαση στη λειτουργία αναμονής χαμηλής κατανάλωσης ρεύματος

Πατήστε το STANDBY ON (⁽)).
 Η οθόνη ενδείξεων θα είναι κενή.
 Η ένδειξη Eco Power ανάβει κόκκινη.

Ξεκινώντας (συνέχεια)

Βήμα 3: Ρύθμιση της τηλεόρασης

Αφού συνδέσετε το σύστημα DVD στην τηλεόρασή σας, πρέπει να επιλέξετε στην τηλεόραση το σωστό αριθμό καναλιού για την υποδοχή εισόδου (πχ 'ΕΧΤ', '0', 'ΑV') προκειμένου να έχετε εικόνα αναπαραγωγής στο σύστημα DVD.

- Πατήστε το SOURCE μέχρις ότου προβληθεί στην οθόνη ενδείξεων η ένδειξη "ΠΙΕΓ".
- Ανοίξτε την τηλεόρασή σας και ρυθμίστε την στο σωστό κανάλι εισόδου βίντεο. Θα πρέπει να δείτε στην τηλεόραση την μπλε εικόνα φόντου DVD.

 → Συνήθως αυτό το κανάλι βρίσκεται μεταξύ του μικρότερου και του μεγαλύτερου αριθμού καναλιού και ενδέχεται να ονομάζεται FRONT, A/V IN, ή VIDEO. Για περισσότερες λεπτομέρειες, ανατρέξτε στο εγχειρίδιο της τηλεόρασής σας.
 → Ή, μπορείτε να μεταβείτε στο κανάλι Ι της τηλεόρασής σας και, κατόπιν, να πατήσετε επανειλημμένα το κουμπί μείωσης του αριθμού καναλιού, μέχρις ότου εμφανιστεί το κανάλι εισόδου βίντεο.
 → Ή, το τηλεχειριστήριό σας ενδέχεται να έχει ένα κουμπί ή έναν διακόπτη επιλογής διαφορετικών τρόπων λειτουργίας βίντεο. Ρύθμιση της λειτουργίας προοδευτικής σάρωσης (μόνο για τηλεόραση με δυνατότητα προοδευτικής σάρωσης)

Η λειτουργία προοδευτικής σάρωσης προβάλλει διπλάσιο αριθμό πλαισίων ανά δευτερόλεπτο από αυτά που προβάλλονται με την πεπλεγμένη σάρωση (κοινό σύστημα τηλεόρασης). Με σχεδόν διπλάσιο αριθμό γραμμών, η προοδευτική σάρωση προσφέρει υψηλότερη ανάλυση και ποιότητα εικόνας.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ! Πριν ενεργοποιήσετε τη λειτουργία προοδευτικής σάρωσης, βεβαιωθείτε ότι:

- Η τηλεόρασή σας δέχεται σήματα προοδευτικής σάρωσης. Απαιτείται τηλεόραση με δυνατότητα προοδευτικής σάρωσης.
- Συνδέσατε το σύστημα DVD στην τηλεόρασή σας χρησιμοποιώντας Y Pb Pr (δείτε σελίδα 14).
- Απενεργοποιήστε τη λειτουργία προοδευτικής σάρωσης της τηλεόρασής σας ή ενεργοποιήστε τη λειτουργία πεπλεγμένης σάρωσης (ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της τηλεόρασή σας).
- Πατήστε το SOURCE μέχρις ότου προβληθεί στην οθόνη ενδείξεων η ένδειξη "IISE".
- Ανοίξτε την τηλεόρασή σας και επιλέξτε το σωστό κανάλι εισόδου βίντεο (δείτε σελίδα 20).
 Στην τηλεόραση θα εμφανιστεί η μπλε οθόνη φόντου του DVD.
- Πατήστε SETUP MENU στο τηλεχειριστήριο.
- Πατήστε > για να επιλέξετε 'Video Setup Page' (Σελίδα ρύθμισης βίντεο).
- Επιλέξτε { Component } (Συνιστωσών) > { YUV }, και στη συνέχεια πατήστε OK για επιβεβαίωση.



ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ: <u>Υπογραμμίζεται</u> η προεπιλεγμένη εργοστασιακή ρύθμιση. Πατήστε ◀ για επιστροφή στο προηγούμενο στοιχείο του μενού. Πατήστε **SETUP MENU** για έξοδο από το μενού.

- Ξεκινώντας (συνέχεια)
- Επιλέξτε { Progressive } (Προοδευτικό) > { On } (Ενεργοπ.), και στη συνέχεια πατήστε OK για επιβεβαίωση.



Στην τηλεόραση εμφανίζεται το παρακάτω μενού.



Πατήστε < για να επισημάνετε το μενού οκ και στη συνέχεια πατήστε ΟΚ για επιβεβαίωση.

Σε αυτή τη φάση, στην οθόνη της τηλεόρασης δεν θα υπάρχει εικόνα μέχρι να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία προοδευτικής σάρωσης στην τηλεόρασή σας.

 Ενεργοποιήστε τη λειτουργία προοδευτικής σάρωσης στην τηλεόρασή σας (ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της τηλεόρασής σας).
 Στην τηλεόραση εμφανίζεται το παρακάτω μενού.

Confirm again to use progr	essive scan
If picture is good press OK	on remote
ок	Cancel

Πατήστε < για να επισημάνετε το μενού οκ και στη συνέχεια πατήστε ΟΚ για επιβεβαίωση.

Η ρύθμιση έχει ολοκληρωθεί και τώρα μπορείτε να απολαύσετε εικόνα υψηλής ποιότητας.

Εάν δεν εμφανίζεται εικόνα:

- Περιμένετε 15 δευτερόλεπτα για να γίνει αυτόματη επαναφορά.
 Ή
- Απενεργοποιήστε τη λειτουργία προοδευτικής σάρωσης πατώντας το κουμπί EJECT στο σύστημα DVD, προκειμένου να ανοίξει η υποδοχή δίσκου.
- Πατήστε SUBTITLE στο τηλεχειριστήριο.
 Στην τηλεόραση θα εμφανιστεί η μπλε οθόνη φόντου του DVD.

Χρήσιμη σημείωση:

 Υπάρχουν ορισμένες τηλεοράσεις προοδευτικής σάρωσης και υψηλής ευκρίνειας που δεν είναι πλήρως συμβατές με αυτό το σύστημα DVD. Ως αποτέλεσμα, η εικόνα δεν φαίνεται κανονικά όταν αναπαράγεται δίσκος DVD. ΧΙΔΕΟ στη λειτουργία προοδευτικής σάρωσης. Σε αυτή την περίπτωση, απενεργοποιήστε τη λειτουργία προοδευτικής σάρωσης και στο DVD. και στην τηλεόρασή σας.

Ξεκινώντας (συνέχεια)

Επιλογή του αντίστοιχου έγχρωμου συστήματος

Για να αναπαράγετε έναν δίσκο DVD σε αυτό το σύστημα DVD, θα πρέπει να αντιστοιχούν τα συστήματα χρωμάτων του δίσκου DVD, της τηλεόρασης και του συστήματος DVD. Πριν αλλάξετε το σύστημα της τηλεόρασης, βεβαιωθείτε ότι η τηλεόρασή σας υποστηρίζει το επιλεγμένο σύστημα χρωμάτων.

- Στον τρόπο λειτουργίας δίσκων, πατήστε το SETUP MENU.
- Πατήστε > επανειλημμένα για να επιλέξετε {Video Setup Page } (Σελίδα ρύθμισης βίντεο).
- I Πατήστε το ▲▼ για να τονίσετε το στοιχείο { TV Type } (Τύπος τηλεόρασης) και πατήστε το ►.

* 1		Y	Ē
Video Setup Pa	ige		
TV Type TV Display Progressive Picture Setting Component	PAL NTSC Multi	i	

Πατήστε Δ▼ για να επισημάνετε μία από τις παρακάτω επιλογές:

{ PAL } – Επιλέξτε αυτό το στοιχείο εάν η συνδεδεμένη τηλεόραση λειτουργεί σύμφωνα με σύστημα PAL Αυτό θα αλλάξει το σήμα βίντεο ενός δίσκου NTSC σε έξοδο συστήματος PAL.

{ NTSC } – Επιλέξτε αυτό το στοιχείο εάν η συνδεδεμένη τηλεόραση είναι συστήματος NTSC Αυτό θα αλλάξει το σήμα βίντεο ενός δίσκου PAL και την έξοδο σε σύστημα NTSC.

{ Multi } – Κάντε αυτή την επιλογή εάν η συνδεδεμένη τηλεόραση είναι συμβατή με τα συστήματα NTSC και PAL (πολλαπλών συστημάτων). Το σύστημα (φορμά) εξόδου θα είναι σύμφωνο με το σήμα βίντεο του δίσκου.

 Επιλέξτε ένα στοιχείο και πατήστε το OK.
 Ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη της τηλεόρασης για να επιβεβαιώσετε την επιλογή σας (εάν υπάρχει).
 Εάν στην οθόνη της τηλεόρασης εμφανιστεί κενή/παραμορφωμένη εικόνα, περιμένετε 15 δευτερόλεπτα για αυτόματη επαναφορά.

Ρύθμιση του σχήματος της οθόνης της τηλεόρασης

Ρυθμίστε το λόγο πλευρών οθόνης της συσκευής αναπαραγωγής δίσκων DVD, ανάλογα με την τηλεόραση που έχετε συνδέσει. Ο δίσκος θα πρέπει να διαθέτει το φορμά που επιλέγετε. Εάν όχι, η ρύθμιση για το σχήμα οθόνης της τηλεόρασης δεν θα επηρεάσει την εικόνα κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής.

- Στον τρόπο λειτουργίας δίσκων, πατήστε το SETUP MENU.
- Πατήστε ► επανειλημμένα για να επιλέξετε {Video Setup Page } (Σελίδα ρύθμισης βίντεο).
- Ο Πατήστε το ▲▼ για να τονίσετε το στοιχείο { TV Display } (Οθόνη τηλεόρασης) και πατήστε το ▶.



Πατήστε ▲▼ για να επισημάνετε μία από τις παρακάτω επιλογές:

{ 4:3 Pan Scan } – Εάν έχετε κανονική τηλεόραση και θέλετε να αποκόψετε ή να διαμορφώσετε την εικόνα έτσι ώστε να ταιριάζει στην οθόνη της τηλεόρασης.

{ **4:3 Letter Box** } – Εάν έχετε κανονική τηλεόραση. Σε αυτήν



την περίπτωση, εμφανίζεται ευρεία εικόνα, με μαύρες λωρίδες στο επάνω και στο κάτω μέρος της οθόνης της τηλεόρασης.

{ **Ι 6:9 Wide Screen** } – Εάν διαθέτετε τηλεόραση με ευρεία οθόνη.



Επιλέξτε ένα στοιχείο και πατήστε το OK.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ: Υπογραμμίζεται η προεπιλεγμένη εργοστασιακή ρύθμιση. Πατήστε ◄ για επιστροφή στο προηγούμενο στοιχείο του μενού. Πατήστε SETUP MENU για έξοδο από το μενού.

Βήμα 4: Ρύθμιση της γλώσσας που προτιμάτε

Μπορείτε να επιλέξετε τις ρυθμίσεις της γλώσσας που προτιμάτε, έτσι ώστε αυτό το σύστημα DVD να μεταβαίνει αυτόματα στη δική σας γλώσσα κάθε φορά που τοποθετείτε έναν δίσκο. Εάν η επιλεγμένη γλώσσα δεν είναι διαθέσιμη στο δίσκο, αντί αυτής θα χρησιμοποιηθεί η προεπιλεγμένη ρύθμισης γλώσσας του δίσκου. Η γλώσσα της ένδειξης οθόνης (εμφάνιση στην οθόνη) για το μενού του συστήματος παραμένει όπως την έχετε ορίσει, ανεξάρτητα από τις διάφορες γλώσσες των δίσκων.

Ρύθμιση της Γλώσσα ενδείξεων επί της οθόνης

- Στον τρόπο λειτουργίας δίσκων, πατήστε το SETUP MENU.
- Πατήστε το > για να επιλέξετε το { General Setup Page } (Σελίδα γενικής ρύθμισης).
- ③ Πατήστε το ▲▼ για να τονίσετε το στοιχείο { OSD Language } (Γλώσσα ενδείξεων επί της οθόνης) και πατήστε το ►.



I Πατήστε το ▲▼ για να επιλέξετε μία γλώσσα και πατήστε το OK. Ρύθμιση της γλώσσας των διαλόγων, των υποτίτλων και του μενού δίσκου

- Πατήστε Ουο φορές για να σταματήσετε την αναπαραγωγή (εάν εκτελείται) και κατόπιν πατήστε SETUP MENU.
- Πατήστε το ► για να επιλέξετε το { Preference Page } (Σελίδα προτιμήσεων).
- Πατήστε ▲▼ για να επισημάνετε μία από τις παρακάτω επιλογές και κατόπιν πατήστε το
 - { Audio } (Γλώσσα διαλόγων)
 - { SUBTITLE } (Υπότιτλοι)
 - { Disc Menu } (Μενού δίσκου)

- X 4 0) - 1	
Preference Page	
Audio	English
Subtitle	Espanil
Disc Menu	Fran ę is
Parental	Portuguê
PBC	Suomi
MP3/JPEG Nav	
Div/ Subtitle	
Dofault	
Delault	

Πατήστε το ▲▼ για να επιλέξετε μία γλώσσα και πατήστε το OK.

Εάν η γλώσσα που θέλετε δεν είναι στη λίστα, επιλέξτε { Others } (ΛΟΙΠΕΣ), Χρησιμοποιήστε το Αριθμητικά πλήκτρα (0-9) που βρίσκεται στο τηλεχειριστήριο για να εισαγάγετε τον τετραψήφιο κωδικό γλώσσας 'ΧΧΧΧ' (δείτε σελίδα 5"Κωδικός γλώσσας'') και πατήστε ΟΚ για επιβεβαίωση.

Επαναλάβετε τα βήματα ³~⁴ για άλλες ρυθμίσεις.

Λειτουργίες δίσκων

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!

 Εάν στην οθόνη της τηλεόρασης προβληθεί το εικονίδιο απαγόρευσης (ø ή Χ) όταν είναι πατημένο κάποιο κουμπί, αυτό σημαίνει ότι η λειτουργία δεν είναι διαθέσιμη στον τρέχοντα δίσκο ή εκείνη τη στιγμή.

 Οι δίσκοι DVD και οι συσκευές αναπαραγωγής δίσκων DVD είναι σχεδιασμένοι με περιορισμούς περιοχών. Πριν από την αναπαραγωγή ενός δίσκου, βεβαιωθείτε ότι ο δίσκος προορίζεται για την ίδια γεωγραφική περιοχή με τη συσκευή αναπαραγωγής. - Στην υποδοχή δίσκου μην τοποθετείτε άλλα αντικείμενα εκτός από δίσκους. Κάνοντας κάτι τέτοιο μπορεί να προκληθεί δυσλειτουργία στη συσκευή αναπαραγωγής δίσκων.

Δίσκοι που μπορούν να αναπαραχθούν

	SUPERAUDNO CD	SUPER VIDEO	SVCD
			COMPACT DISC DIGITAL AUDIO ReWritable
R] שא		

Το σύστημα DVD οικιακού

κινηματογράφου μπορεί να αναπαράγει:

- Ψηφιακός πολυλειτουργικός δίσκος (DVD)
- Δίσκους CD βίντεο (VCD)
- Δίσκους CD Super Video (SVCD)
- Δίσκους CD Super Audio (SACD)
- Ψηφιακοί δίσκοι βίντεο + Επανεγγράψιμοι δίσκοι (DVD+R[W])
- Δίσκους Compact Disc (CD)
- Δίσκους MP3, Αρχεία εικόνας (Kodak, JPEG) σε δίσκους CD-R(W):
 - JPEG/ISO 9660/Φορμά UDF
 - Υποστηριζόμενη ανάλυση JPEG έως και 3,072 x 2,048
 - Υποστηριζόμενες συχνότητες δειγματοληψίας: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
 - Υποστηριζόμενοι ρυθμοί δυφίων: 32~256 kbps μεταβλητοί ρυθμοί δυφίων
- Δίσκοι MPEG-4 σε δίσκους CD-R(W):
 - απλό προφίλ
- Προηγμένο απλό προφίλ (640-480)
 Δίσκοι DivX[®] σε δίσκους CD-R(W) και το DVD+R(W):
 - DivX 3.11, 4.х каі 5.х
 - Το GMC (Διεθνές σύστημα αντιστάθμισης κίνησης) και το Q-Pel (Εικονοστοιχείο ενός τετάρτου) δεν υποστηρίζονται

Κωδικός περιοχής

Ο κωδικός περιοχής (το 'Χ' αντιπροσωπεύει τον αντίστοιχο κωδικό) εμφανίζεται στην πίσω πλευρά αυτής της συσκευής. Εάν ο δίσκος DVD φέρει ένδειξη με διαφορετικό κωδικό περιοχής, δεν



είναι δυνατή η αναπαραγωγή του σε αυτήν τη συσκευή.

Χρήσιμες συμβουλές:

- Η αναπαραγωγή CD-R/RW ή DVD-R/RW ενδέχεται να μην είναι δυνατή σε όλες τις περιπτώσεις λόγω του τύπου του δίσκου ή της κατάστασης της εγγραφής.

 Εάν αντιμετωπίζετε προβλήματα κατά την αναπαραγωγή ενός συγκεκριμένου δίσκου, αφαιρέστε το δίσκο και δοκιμάστε έναν άλλον. Οι δίσκοι που δεν έχουν διαμορφωθεί σωστά δεν μπορούν να αναπαραχθούν από αυτό το σύστημα δίσκων DVD.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ:

Τα χαρακτηριστικά λειτουργίας που περιγράφονται στο παρόν ενδέχεται να μην είναι διαθέσιμα για ορισμένους δίσκους. Να ανατρέχετε πάντα στις οδηγίες που συνοδεύουν τους δίσκους.

Αναπαραγωγή δίσκων

- Πατήστε το SOURCE μέχρις ότου εμφανιστεί στην οθόνη ενδείξεων το "DISE".
- Ανοίξτε την τηλεόρασή σας και ρυθμίστε την στο σωστό κανάλι εισόδου βίντεο. (Ανατρέξτε στη σελίδα 20, στην ενότητα "Ρύθμιση της τηλεόρασης").
 → Θα πρέπει να δείτε στην τηλεόραση την μπλε εικόνα φόντου DVD.

 Εισαγάγετε ένα δίσκο στην υποδοχή δίσκου.
 Βεβαιωθείτε ότι η ετικέτα του δίσκου είναι στραμμένη προς τα έξω. Για δίσκους διπλής όψεως, τοποθετήστε την πλευρά που θέλετε να αναπαράγετε στραμμένη προς τα έξω.
 Όταν τοποθετείτε δίσκο 8cm, τοποθετήστε τον στη μεσαία υποδοχή του μηχανισμού φόρτωσης δίσκων.



- Η αναπαραγωγή θα ξεκινήσει αυτόματα.
 → Εάν στην τηλεόραση εμφανιστεί ένα μενού δίσκου, ανατρέζτε στις σελίδες 26, στην ενότητα "Χρήση του μενού δίσκου".
 → Εάν ο δίσκος είναι κλειδωμένος μέσω γονικού ελέγχου, θα πρέπει να εισαγάγετε τον δικό σας 6ψήφιο κωδικό πρόσβασης. (Ανατρέζτε στις σελίδες 37~38).
- Για να αφαιρέσετε το δίσκο, πατήστε
 EJECT (ή κρατήστε πατημένο το κουμπί
 στο τηλεχειριστήριο).

Αυτόματη λειτουργία αναμονής χαμηλής κατανάλωσης ρεύματος

Πρόκειται για μια δυνατότητα εξοικονόμησης ενέργειας. Εάν δεν πατήσετε κανένα κουμπί επί τριάντα λεπτά αφού σταματήσει η αναπαραγωγή του δίσκου ή της κασέτας, το σύστημα θα περάσει αυτομάτως στη λειτουργία αναμονής χαμηλής κατανάλωσης ενέργειας, προκειμένου να εξοικονομηθεί ενέργεια.

Βασικές ρυθμίσεις αναπαραγωγής

Παύση της αναπαραγωγής

 Κατά την αναπαραγωγή ενός δίσκου, πατήστε το ►ΙΙ (PLAY PAUSE).
 → Για να συνεχίσετε την κανονική αναπαραγωγή, πατήστε ξανά το ίδιο κουμπί.

Επιλογή άλλου κομματιού/κεφαλαίου

Πατήστε το
(PREV / NEXT) ή χρησιμοποιήστε το αριθμητικά πλήκτρα (0-9) για να πληκτρολογήσετε έναν άλλο αριθμό κομματιού/κεφαλαίου.

 Εάν έχει οριστεί η λειτουργία REPEAT (Επανάληψη), πατώντας το Ι ◄◄ ή το ►►Ι αναπαράγεται ξανά το ίδιο κομμάτι/ κεφάλαιο.

Αναζήτηση προς τα πίσω/προς τα εμπρός

Πατήστε και κρατήστε πατημένο το
 I
 (PREV / NEXT).
 Κατά τη διάρκεια της αναζήτησης, εάν
 πατήσετε τα I
 Ι
 Ι
 Και πάλι, η
 ταχύτητα αναζήτησης θα αυξηθεί.
 Πατήστε το >II (PLAY PAUSE) για να
 συνεχίσετε την κανονική αναπαραγωγή.

Διακοπή της αναπαραγωγής Πατήστε το ■ (STOP).

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ: Τα χαρακτηριστικά λειτουργίας που περιγράφονται στο παρόν ενδέχεται να μην είναι διαθέσιμα για ορισμένους δίσκους. Να ανατρέχετε πάντα στις οδηγίες που συνοδεύουν τους δίσκους.

Επιλογή διαφόρων λειτουργιών επανάληψης/τυχαιοποίησης

Κατά την αναπαραγωγή ενός δίσκου, πατήστε **REPEAT** επανειλημμένα για να επιλέξετε τον τρόπο λειτουργίας της αναπαραγωγής.

DVD

- → RPT ONE (επανάληψη κεφαλαίου)
- → RPT TT (επανάληψη τίτλου)
- → SHUFFLE (τυχαία αναπαραγωγή)
- → RPT SHF (επανάληψη τυχαιοποίησης)
- → RPT OFF (έξοδος από λειτουργία επανάληψης)

VCD/SVCD/CD

- → RPT ONE (επανάληψη δίσκου)
- → RPT ALL (επανάληψη κομματιού)
- → SHUFFLE (τυχαία αναπαραγωγή)
- → RPT SHF (επανάληψη τυχαιοποίησης)
 → RPT OFF (έξοδος από λειτουργία επανάληψης)

MP3/SACD/DivX

- → RPT ONE (επανάληψη φακέλου)
- → RPT ALL/RPT FLD (επανάληψη ενόςύ)
- → SHUFFLE (τυχαία αναπαραγωγή)
- → RPT OFF (έξοδος από λειτουργία επανάληψης)

Χρήσιμη συμβουλή:

Για τους δίσκους VCD, εάν η λειτουργία PBC
 είναι ενεργοποιημένη, η επανάληψη της
 αναπαραγωγής είναι αδύνατη.

Άλλες λειτουργίες για την αναπαραγωγή βίντεο (DVD/ VCD/SVCD)



Χρήση του μενού δίσκου

Ανάλογα με το δίσκο, όταν τον τοποθετήσετε ενδέχεται να εμφανιστεί στην οθόνη της τηλεόρασης ένα μενού.

Για να επιλέξετε μια δυνατότητα αναπαραγωγής ή ένα στοιχείο

Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα <> Δ
ή το αριθμητικά πλήκτρα (0-9) στο τηλεχειριστήριο και, κατόπιν, πατήστε το ΟΚ για να ξεκινήσει η αναπαραγωγή.

Για να προσπελάσετε ή να ακυρώσετε το μενού

Πατήστε το DISC MENU.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ:

Τα χαρακτηριστικά λειτουργίας που περιγράφονται στο παρόν ενδέχεται να μην είναι διαθέσιμα για ορισμένους δίσκους. Να ανατρέχετε πάντα στις οδηγίες που συνοδεύουν τους δίσκους.

Προβολή πληροφοριών αναπαραγωγής

Εμφανίζει τις πληροφορίες δίσκου και την τρέχουσα κατάστασή του (για παράδειγμα, τον τίτλο ή αριθμό κεφαλαίου, τον χρόνο αναπαραγωγής που παρήλθε, γλώσσα διαλόγων/υποτιτλισμού). Ορισμένες λειτουργίες που μπορούν να εκτελεστούν χωρίς διακοπή της αναπαραγωγής του δίσκου.

Κατά την αναπαραγωγή ενός δίσκου, πατήστε DISPLAY

Στην οθόνη της τηλεόρασης εμφανίζεται μια λίστα με τις διαθέσιμες πληροφορίες για το δίσκο.

Menu	•		
	_	_	
Title	02/02		
Chapter	02/14		
Audio	5.1CH		
Subtitle	Off		\bigtriangledown
Bitrate		Title Elapsed	0:29:17
Menu	•		
Track	01/02		
Disc Time	0:49:17		
Track Time	0:03:43		
Repeat			\bigtriangledown
rime Disp.	iotai Elapsed		
1917 A 11111		Takal Elaward	0.20.17

Πατήστε Δ▼ για να προβάλετε τις πληροφορίες και πατήστε ΟΚ για πρόσβαση.

 Χρησιμοποιήστε το αριθμητικά πλήκτρα (0-9) για να εισαγάγετε τον αριθμό/ώρα ή πατήστε ▲▼ για να επιλέξετε και κατόπιν πατήστε OK για επιβεβαίωση.
 Η ώρα της αναπαραγωγής θα αλλάξει ή θα αναπαραχθεί ο τίτλος ή το κεφάλαιο ή το κομμάτι που έχετε επιλέξει.

Συνέχιση της αναπαραγωωγής από το τελευταίο σημείο διακοπής

Αυτό το σύστημα DVD μπορεί να συνεχίσει την αναπαραγωγή δίσκου από το σημείο που σταμάτησε (δυνατό μόνο για τους 10 τελευταίους δίσκους που εγγράφηκαν χωρίς μενού).

- Τοποθετήστε έναν από τους 10 τελευταίους δίσκους.
- Όταν στην οθόνη ενδείξεων εμφανιστεί το μήνυμα "LORDING" (ΦΟΡΤΩΣΗ), πατήστε
 II (PLAY PAUSE) για να ξεκινήσει η αναπαραγωγή από το σημείο που σταμάτησε τελευταία.

Για να ακυρώσετε τον τρόπο λειτουργίας συνέχισης

 Στον τρόπο λειτουργίας διακοπής, πατήστε πάλι το
 (STOP).

Μεγέθυνση εικόνας

Αυτή η λειτουργία σας επιτρέπει να μεγεθύνετε την εικόνα στην οθόνη της τηλεόρασης και να κινηθείτε πανοραμικά πάνω στη μεγεθυμένη εικόνα.

- Κατά την αναπαραγωγή ενός δίσκου, πατήστε ZOOM επανειλημμένα για να επιλέξετε διαφορετικό συντελεστή μεγέθυνσης ή σμίκρυνσης.
 → Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα <> ▲ ▼ για να δείτε το υπόλοιπο τμήμα της μεγεθυμένης εικόνας.
 → Η αναπαραγωγή θα συνεχιστεί.
- Πατήστε επανειλημμένα το ZOOM επανειλημμένως, για επιστροφή στο κανονικό μέγεθος.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ: Τα χαρακτηριστικά λειτουργίας που περιγράφονται στο παρόν ενδέχεται να μην είναι διαθέσιμα για ορισμένους δίσκους. Να ανατρέχετε πάντα στις οδηγίες που συνοδεύουν τους δίσκους.

Αλλαγή γλώσσας του ίχνους ήχου

Αυτή η λειτουργία είναι δυνατή μόνον σε δίσκους DVD με πολλαπλές γλώσσες ίχνους ήχου, Έχετε τη δυνατότητα να αλλάξετε τη γλώσσα που θέλετε κατά την αναπαραγωγή του DVD.

 Πατήστε AUDIO επανειλημμένα για να επιλέξτε διαφορετικές γλώσσες διαλόγων.

Για δίσκους VCD – Αλλαγή του καναλιού ήχου

 Πατήστε το AUDIO για να επιλέξετε τα παρεχόμενα από τον δίσκο κανάλια ήχου (STEREO, LEFT MONO, RIGHT MONO ή MIX MONO) (Στερεοφωνικά, Μονοφωνικά αριστερά, Μονοφωνικά δεξιά ή Μονοφωνική μείξη).

Αλλαγή της γλώσσας των υπότιτλων (μόνο για DVD)

Αυτή η λειτουργία είναι δυνατή μόνον σε δίσκο DVD με πολλαπλές γλώσσες υπότιτλων, Έχετε τη δυνατότητα να αλλάξετε τη γλώσσα που θέλετε κατά την αναπαραγωγή του DVD.

 Πατήστε το SUBTITLE επανειλημμένα για να επιλέζτε διαφορετικές γλώσσες υποτίτλων.

Έλεγχος αναπαραγωγής (PBC) (μόνο για VCD)

Η δυνατότητα ελέγχου αναπαραγωγής (PBC) σάς επιτρέπει να αναπαραγάγετε διαδραστικά CD βίντεο ακολουθώντας το μενού στην οθόνη. Πρόσβαση στη λειτουργία αυτή μπορείτε να έχετε μέσω του μενού "ΣΕΛΙΔΑ ΠΡΟΤΙΜΗΣΕΩΝ" (δείτε σελίδα 38).

Για δίσκους VCD με δυνατότητα ελέγχου αναπαραγωγής (PBC) (έκδοση 2,0 μόνον)

Στον τρόπο λειτουργίας διακοπής, πατήστε το DISC MENU για εναλλαγή του 'PBC ΟΝ' (Ενεργοποίηση PBC) και του 'PBC OFF' (Απενεργοποίηση PBC). → Εάν επιλέξετε 'ΕΠ. ΕΛ. ΑΝΑΠ.', το μενού του δίσκου (εάν είναι διαθέσιμο) θα εμφανιστεί στην τηλεόραση. Χρησιμοποιήστε τα 🛦 🔻 για να ενεργοποιήσετε μια επιλογή αναπαραγωγής και πατήστε ΟΚ για να επιβεβαιώσετε ή χρησιμοποιήστε το αριθμητικό πληκτρολόγιο (0-9). → Εάν επιλέξετε "ΑΠ. ΕΛ. ΑΝΑΠ.", ο δίσκος VCD θα παραλείψει το μενού ευρετηρίου και θα ξεκινήσει την αναπαραγωγή από την αρχή.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ: Τα χαρακτηριστικά λειτουργίας που περιγράφονται στο παρόν ενδέχεται να μην είναι διαθέσιμα για ορισμένους δίσκους. Να ανατρέχετε πάντα στις οδηγίες που συνοδεύουν τους δίσκους.

Αναπαραγωγή δίσκου MP3/ JPEG/MPEG-4

Η συσκευή αυτή μπορεί να αναπαράγει αρχεία MPEG-4, MP3, JPEG, VCD και SVCD που έχουν εγγραφεί σε προσωπικό δίσκο CD-R/RW ή σε δίσκο CD του εμπορίου.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!

Θα πρέπει να ανοίξετε την τηλεόρασή σας και να τη ρυθμίσετε στο σωστό κανάλι εισόδου βίντεο. (Ανατρέξτε στη σελίδα 20 στην ενότητα "Ρύθμιση της τηλεόρασης").

Τοποθετήστε έναν δίσκο.

Ο χρόνος ανάγνωσης του δίσκου ενδέχεται να υπερβεί τα 30 δευτερόλεπτα, λόγω της περίπλοκης διαμόρφωσης των καταλόγων/των αρχείων.

Στην οθόνη της τηλεόρασης εμφανίζεται
 το μενού δίσκου.

►	00:19 04:39	001/003	
П	\MP3_files_128kb	os	
	Previous		
•	Picture 1		
ø	Picture 2		
77	MP3 Music 1		
7	MP3 Music 2		
•	050 002	⊳∰00	

- Αν το βασικό μενού δίσκου περιέχει διάφορους φακέλους, πατήστε ▲ ▼ για να επιλέξετε έναν επιθυμητό φάκελο και πατήστε ΟΚ για να τον ανοίξετε.
- Οιατήστε ▲ ▼ για να επιλέξετε ένα κομμάτι/ αρχείο και πατήστε ΟΚ για να ξεκινήσει η αναπαραγωγή.

Η αναπαραγωγή θα ξεκινήσει από το επιλεγμένο αρχείο και θα συνεχιστεί έως το τέλος του φακέλου.

Κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής μπορείτε,

- Πατήστε τα
 Το για να επιλέξετε
 άλλο κομμάτι ή αρχείο στον τρέχοντα φάκελο.
- Πατήστε και κρατήστε πατημένο το
 |
 / >>> γρήγορη αναζήτηση σε μουσικό κομμάτι προς τα πίσω/εμπρός.
- Για να επιλέξετε άλλο φάκελο από τον τρέχοντα δίσκο, πατήστε ▲ για να επιστρέψετε στο αρχικό μενού και κατόπιν πατήστε ▲▼ για να επιλέξετε και πατήστε ΟΚ για επιβεβαίωση.

- Πατήστε το REPEAT επανειλημμένα για να προσπελάσετε διαφορετικό Τρόπος λειτουργίας αναπαραγωγής.
- Πατήστε ►ΙΙ (PLAY PAUSE) για να διακόψετε την αναπαραγωγή και πατήστε ξανά το ίδιο κουμπί για να συνεχίσετε την αναπαραγωγή.

Ταυτόχρονη αναπαραγωγή μουσικού αρχείου MP3 και αρχείου εικόνας JPEG

- Τοποθετήστε ένα δίσκο MP3 που περιέχει μουσική και εικόνα.
 Στην οθόνη της τηλεόρασης εμφανίζεται το μενού δίσκου.
- Επιλέξτε ένα κομμάτι MP3 και πατήστε ΝΙ (PLAY PAUSE) για να ξεκινήσει η αναπαραγωγή.
- Κατά τη διάρκεια μουσικής αναπαραγωγής MP3, χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα < ▲ ▲ ▼ για να επιλέξετε έναν φάκελο εικόνων από το μενού δίσκου και πατήστε ►II (PLAY PAUSE).
 → Τα αρχεία εικόνας θα αναπαραχθούν διαδοχικά μέχρι το τέλος του φακέλου.
- Για να σταματήσετε την ταυτόχρονη αναπαραγωγή, πατήστε το DISC MENU και στη συνέχεια το ■ (STOP).
 → Η αναπαραγωγή εικόνας και μουσικής MP3 θα διακοπεί.

Χρήσιμες συμβουλές:

 Λόγω της διαμόρφωσης και των χαρακτηριστικών του δίσκου ή της κατάστασης της εγγραφής, ενδέχεται να μην είναι δυνατή η αναπαραγωγή ορισμένων δίσκων MP3/JPEG/ DivX/MPEG-4.

Είναι φυσιολογικό να εμφανίζονται περιστασιακές
 "αναπηδήσεις" κατά την ακρόαση των δίσκων MP3.

 Δεν είναι ασυνήθιστο να παρονσιάζεται περιστασιακά ένα πιζέλιασμα κατά την αναπαραγωγή MPEG-4/DivX, λόγω της διανγειας ιου ψηφιακον περιεχομένου κατά το κατέβασμα από το Ιντερνετ.

Για δίσκους πολλαπλών περιόδων εγγραφής
 με διαφορετικά φορμά, μόνον η πρώτη περίοδος
 θα είναι διαθέσιμη.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ: Η αναπαραγωγή ορισμένων δίσκων δεν είναι δυνατή σε αυτή τη συσκευή εγγραφής DVD λόγω της διαμόρφωσης και των χαρακτηριστικών τους ή λόγω της κατάστασης του λογισμικού εγγραφής και αφυθοσιξη.

Αναπαραγωγή δίσκου εικόνων (προβολή τμιδε)

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!

Θα πρέπει να ανοίξετε την τηλεόρασή σας και να τη ρυθμίσετε στο σωστό κανάλι εισόδου βίντεο. (Ανατρέξτε στη σελίδα 20, στην ενότητα "Ρύθμιση της τηλεόρασης").

 Τοποθέτηση δίσκου εικόνας (CD εικόνας Kodak, JPEG).

→ Για δίσκο Λοδαλ, ξεκινά η προβολή διαφανειών.

Για δίσκο Kodak, εμφανίζεται το μενού εικόνων στην οθόνη της τηλεόρασης. Πατήστε >ΙΙ (PLAY PAUSE) για να ξεκινήσετε την αναπαραγωγή του μενού διαφανειών.

Προεπισκόπηση λειτουργίας

Η λειτουργία αυτή εμφανίζει το περιεχόμενο του τρέχοντος φακέλου ή ολόκληρου του δίσκου.

Πατήστε το πλήκτρο (STOP) κατά τη διάρκεια της αναπαραγωγής των εικόνων IPEG.

 Μικρογραφίες 12 εικόνων εμφανίζονται στην οθόνη της τηλεόρασης.



- Πατήστε το πλήκτρο < / > >> | για να προβάλετε τις άλλες εικόνες στην επόμενη ή την προηγούμενη σελίδα.
- Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα
 για να τονίσετε μία από τις εικόνες και το πλήκτρο OK για να την αναπαραγάγετε.
- Πατήστε το DISC MENU για να ανοίξει το μενού δίσκων CD εικόνας.

Μεγέθυνση εικόνας

- Κατά την αναπαραγωγή ενός δίσκου, πατήστε **ΖΟΟΜ** επανειλημμένα για να επιλέξετε διαφορετικό συντελεστή μεγέθυνσης ή σμίκρυνσης.
- Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα
 Υια να δείτε το υπόλοιπο τμήμα της μεγεθυμένης εικόνας.

Περιστροφή/Αναστροφή της εικόνας

Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα ◀▶ ▲ ▼ για να δείτε τη μεγεθυσμένη εικόνα.
 πλήκτρο ▲: κατακόρυφη αναστροφή της εικόνας.
 πλήκτρο ▼: οριζόντια αναστροφή της εικόνας.
 πλήκτρο ▼: οριζόντια αναστροφή της εικόνας.

πλήκτρο : περιστροφή της εικόνας δεξιόστροφα

Υποστηριζόμενα φορμά εικόνας JPEG

Μορφή αρχείων:

Η επέκταση του αρχείου πρέπει να είναι
 **.JPG' και όχι **.JPEG'.

 Οι εικόνες αυτές πρέπει να απΜπορεί να εμφανίσει μόνο ακίνητες εικόνες προτύπου DCF ή εικόνες JPEG π.χ. TIFF. Δεν μπορεί να αναπαραγάγει κινούμενες εικόνες, JPEG κίνησης και άλλες μορφές ή εικόνες με μορφή διαφορετική από JPEG ή εικόνες που συνδέονται με ήχο π.χ. αρχεία AVI.

 Το σύστημα DVD μπορεί να χρειαστεί περισσότερο χρόνο για να εμφανίσει τα περιεχόμενα του δίσκου στην τηλεόραση σε περίπτωση που σε έναν δίσκο έχει συμπιεστεί μεγάλος αριθμός τραγουδιών/ εικόνων.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ: Η αναπαραγωγή ορισμένων δίσκων δεν είναι δυνατή σε αυτή τη συσκευή εγγραφής DVD λόγω της διαμόρφωσης και των χαρακτηριστικών τους ή λόγω της κατάστασης του λογισμικού εγγραφής και αφυθοσιξη.

Αναπαραγωγή Super Audio CD (SACD)

Υπάρχουν τρεις τύποι δίσκων SACD : μίας στρώσης, δύο στρώσεων ή ο υβριδικός τύπος δίσκου. Ο υβριδικός δίσκος περιέχει στρώσεις Super Audio CD και standard audio CD. Μόνο η στρώση του SACD είναι δυνατό να αναπαραχθεί σε αυτή τη συσκευή αναπαραγωγής DVD.

 Τοποθετήστε ένα SACD.
 Στην οθόνη της τηλεόρασης εμφανίζεται το μενού δίσκου.

 Η αναπαραγωγή θα ξεκινήσει αυτόματα.
 → Εάν το SACD αποτελείται από κομμάτια πολυκαναλικού και στερεοφωνικού ήχου, τα κομμάτια πολυκαναλικού ήχου θα έχουν προτεραιότητα στην αναπαραγωγή.
 → Για την αναπαραγωγή κομματιών στερεοφωνικού ήχου, χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα ▲ ▼ για να κάνετε την επιλογή σας από το μενού δίσκου και στη συνέχεια πατήστε ►II (PLAY PAUSE).

Χρήσιμη συμβουλή: - Δεν είναι δυνατός ο προγραμματισμός κομματιών SACD.

Αναπαραγωγή δίσκου DivX

Αυτό το σύστημα DVD υποστηρίζει την αναπαραγωγή ταινιών DivX που μεταφέρετε από τον υπολογιστή σας σε CD-R/RW (για περισσότερες πληροφορίες, δείτε σελίδα 33).

- 🕕 Τοποθετήστε δίσκο DivX.
- Εάν η ταινία DivX περιέχει εξωτερικό αρχείο υποτίτλων, το μενού υποτίτλων θα εμφανιστεί στην τηλεόραση για να επιλέξετε.
- Στην περίπτωση αυτή, πατώντας
 SUBTITLE στο τηλεχειριστήριο, θα ενεργοποιηθεί ή θα απενεργοποιηθεί η οθόνη υποτίτλων.
- Πατήστε ►ΙΙ (PLAY PAUSE) για να ξεκινήσει η αναπαραγωγή.
- Εάν ο δίσκος DivX περιλαμβάνει υπότιτλους σε πολλές γλώσσες, μπορείτε να πατήσετε SUBTITLE για να αλλάξετε τη γλώσσα των υποτίτλων κατά την αναπαραγωγή.

Χρήσιμες συμβουλές:

 Τα αρχεία υποτίτλων με τις ακόλουθες επεκτάσεις (.srt, .smi, .sub, .ssa, .ass) υποστηρίζονται αλλά δεν εμφανίζονται στο μενού πλοήγησης αρχείων.

 Το όνομα του αρχείου υποτίτλων πρέπει να είναι το ίδιο με το όνομα του αρχείου της ταινίας.

 Το μέγεθος του υπότιτλου δεν πρέπει να ξεπερνά τους 35.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ: Η αναπαραγωγή ορισμένων δίσκων δεν είναι δυνατή σε αυτή τη συσκευή εγγραφής DVD λόγω της διαμόρφωσης και των χαρακτηριστικών τους ή λόγω της κατάστασης του λογισμικού εγγραφής και αφυθοσιξη.

Εριλογές του μενού Ρυθμίσεων Συστήματος

Οι ρυθμίσεις αυτού του συστήματος DVD γίνονται μέσω της τηλεόρασης, επιτρέποντάς σας να προσαρμόσετε το σύστημα DVD, έτσι ώστε να καλύπτει τις δικές σας ιδιαίτερες απαιτήσεις.

Πρόσβαση στη Σελίδα γενικών ρυθμίσεων

- Στον τρόπο λειτουργίας δίσκων, πατήστε το SETUP MENU.
- Πατήστε <> για να επιλέξετε το εικονίδιο 'General Setup Page' (ΣΕΛΙΔΑ ΓΕΝ. ΡΥΘΜΙΣΕΩΝ).
- Ο Πατήστε το ΟΚ για επιβεβαίωση.



Κλείδωμα/ξεκλείδωμα του δίσκου DVD για προβολή

Δεν διαθέτουν όλοι οι δίσκοι DVD αξιολόγηση ή κωδικοποίηση από τον κατασκευαστή του δίσκου. Μπορείτε αποτρέψτε την αναπαραγωγή ενός συγκεκριμένου δίσκου κλειδώνοντας ή ξεκλειδώνοντας το δίσκο, ανεξάρτητα από την αξιολόγηση που διαθέτει. Το σύστημα DVD μπορεί να απομνημονεύσει ρυθμίσεις για 40 δίσκους.

Στη 'General Setup Page' (ΣΕΛΙΔΑ ΓΕΝ. ΡΥΘΜΙΣΕΩΝ), πατήστε ▲▼ για να επισημάνετε { Disc Lock } (ΚΛΕΙΔ. ΔΙΕΚΟΥ), κατόπιν πατήστε ►.

$\{ Lock \} (K \land E | \Delta \Omega M A)$

Επιλέξτε το στοιχείο αυτό για να μπλοκάρετε την αναπαραγωγή του τρέχοντος δίσκου. Η πρόσβαση σε μπλοκαρισμένο δίσκο απαιτεί την εισαγωγή ενός εξαψήφιου κωδικού. Ο προεπιλεγμένος κωδικός είναι '136900' (δείτε σελίδα 39 "Αλλαγή του κωδικού πρόσβασης").

{ <u>Unlock</u> } (ΞΕΚΛΕΙΔΩΜΑ)

Επιλέξτε το στοιχείο αυτό για να ξεκλειδώσετε το δίσκο και να επιτρέψετε τη μελλοντική αναπαραγωγή.

2 Πατήστε ▲▼ για να επιλέξετε μια ρύθμιση και πατήστε ΟΚ για επιβεβαίωση.

Πρόγραμμα (δεν αφορά τους δίσκους CD εικόνας/ MP3/SACD)

Μπορείτε να αναπαράγετε το περιεχόμενο του δίσκου με τη σειρά που επιθυμείτε προγραμματίζοντας τη σειρά των κομματιών που θα αναπαραχθούν. Μπορούν να αποθηκευθούν έως και <u>20</u> κομμάτια.

Πατήστε το PROGRAM στο τηλεχειριστήριο.

Στη 'General Setup Page' (ΣΕΛΙΔΑ ΓΕΝ. ΡΥΘΜΙΣΕΩΝ), πατήστε ▲▼ για να επισημάνετε την επιλογή { **Program** } (ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ), κατόπιν πατήστε ▶ για να επιλέζετε { **Input Menu** } (ΜΕΝΟΥ ΕΙΣΟΔΟΥ).

Πατήστε το ΟΚ για επιβεβαίωση.

Program : Track (01 - 17)				
	04			
2	10			
3	11	8		
		10		
		Exit	Start	Next 🛏

Εισαγωγή του αγαπημένου σας κομματιού

- Εισαγάγετε έναν έγκυρο αριθμητικά πλήκτρα (0-9) χρησιμοποιώντας το αριθμητικό πληκτρολόγιο.
- Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα
 για να μετακινήσετε το δρομέα στην επόμενη επιλεγμένη θέση.

 → Εάν ο αριθμός κομματιού είναι μεγαλύτερος από 10, πατήστε το πλήκτρο
 ▶ για να ανοίξει η επόμενη σελίδα και να συνεχίσετε τον προγραμματισμό ή
 → Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα
 ▲ ▼ για να τονίσετε το κουμπί { Next }
 (Επόμενο) και μετά πατήστε OK.

Επαναλάβετε τα βήματα 3~0 για να εισαγάγετε άλλον αριθμό κομματιού ή κεφαλαίου.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ: Υπογραμμίζεται η προεπιλεγμένη εργοστασιακή ρύθμιση. Πατήστε ◄ για επιστροφή στο προηγούμενο στοιχείο του μενού. Πατήστε SETUP MENU για έξοδο από το μενού.

Ελληνικά

Εριλογές του μενού Ρυθμίσεων Συστήματος (συνέχεια)

Εξαίρεση ενός αριθμού κομματιού

- Ο Πατήστε τα πλήκτρα < > Δ < για να μετακινήσετε το δρομέα στο κομμάτι που θέλετε να εξαιρέσετε.
- Πατήστε το **ΟΚ** για να αφαιρέσετε το κομμάτι από το μενού προγράμματος.

Εξαίρεση ενός αριθμού κομματιού

- Ο Πατήστε τα πλήκτρα < Δ Υια να μετακινήσετε το δρομέα στο κομμάτι που θέλετε να εξαιρέσετε.
- Πατήστε το **ΟΚ** για να αφαιρέσετε το κομμάτι από το μενού προγράμματος.

Αναπαραγωγή κομματιών

Μόλις ολοκληρώσετε τον προγραμματισμό, πατήστε
Μοίοις Α το μετακινήσετε το δρομέα στο κουμπί { Start } (ENAPΞΗ) και μετά πατήστε OK.

Η συσκευή αναπαραγωγής δίσκων DVD
 θα αναπαραγάγει τα επιλεγμένα κομμάτια
 σύμφωνα με την προγραμματισμένη σειρά.

Διακοπή της αναπαραγωγής του προγράμματος

Μόλις ολοκληρώσετε τον προγραμματισμό, πατήστε ◀▶▲ ▼ για να μετακινήσετε το δρομέα στο κουμπί { Exit } (ΕΞΟΔΟΣ) και μετά πατήστε ΟΚ.

Ρύθμιση της Γλώσσα ενδείξεων επί της οθόνης

Το μενού αυτό περιλαμβάνει διάφορες επιλογές γλωσσών για τη γλώσσα που θα εμφανίζεται στην οθόνη. Για λεπτομέρειες, δείτε σελίδα 23.

Screen Saver (Προφύλαξη οθόνης) ενεργοποίηση/απενεργοπο<u>ίηση</u>

Η προφύλαξη οθόνης θα σας βοηθήσει να αποτρέψετε τη φθορά της οθόνης της τηλεόρασής σας.

Στη 'General Setup Page' (ΣΕΛΙΔΑ ΓΕΝ. ΡΥΘΜΙΣΕΩΝ), πατήστε ▲▼ για να επισημάνετε { Screen Saver } (ΠΡΟΦ. ΟΘΟΝΗΣ), κατόπιν πατήστε ►.

{ <u>On</u> } (Ενεργοπ.)

Εάν θέλετε να απενεργοποιήσετε την οθόνη της τηλεόρασης με τη διακοπή της αναπαραγωγής ή την παύση για περισσότερο από 15 λεπτά, πατήστε το πλήκτρο αυτό.

{ Off } (Απενεργ.) Η προφύλαξη οθόνης απενεργοποιείται.

Πατήστε ▲▼ για να επιλέξετε μια ρύθμιση και πατήστε ΟΚ για επιβεβαίωση.

Κωδικός εγγραφής DivX® VOD

Η Philips σάς παρέχει τον κωδικό εγγραφής DivX®VOD (Εικόνα κατά απαίτηση), ο οποίος σας επιτρέπει να ενοικιάσετε και να αγοράσετε βίντεο χρησιμοποιώντας την υπηρεσία DivX®VOD. Για περισσότερες πληροφορίες, επισκεφθείτε τη διεύθυνση www.divx.com/vod.

- Στη 'General Setup Page' (ΣΕΛΙΔΑ ΓΕΝ. ΡΥΘΜΙΣΕΩΝ), πατήστε ▲▼ για να επισημάνετε { DIVX(R) VOD Code }, κατόπιν πατήστε ►.
 → Θα εμφανιστεί ο κωδικός εγγραφής.
- Πατήστε **ΟΚ** για να πραγματοποιήσετε έξοδο.
- Χρησιμοποιήστε τον κωδικό εγγραφής για να αγοράσετε ή να ενοικιάσετε βίντεο από την υπηρεσία DivX® VOD www.divx.com/vod. Ακολουθήστε τις οδηγίες και πραγματοποιήστε λήψη του βίντεο σε CD-R/ RW για αναπαραγωγή στο σύστημα DVD.

Χρήσιμη συμβουλή:

 Όλα τα ληφθέντα βίντεο από το DivX® VOD μπορούν να αναπαραχθούν μόνο σε αυτό το σύστημα DVD.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ: Υπογραμμίζεται η προεπιλεγμένη εργοστασιακή ρύθμιση. Πατήστε ◄ για επιστροφή στο προηγούμενο στοιχείο του μενού. Πατήστε SETUP MENU για έξοδο από το μενού.

Πρόσβαση στη Σελίδα ρυθμίσεων ήχου

- Στον τρόπο λειτουργίας δίσκων, πατήστε το SETUP MENU.
- ② Πατήστε τα ◀► για να επιλέξετε το { Audio Setup Page } (ΣΕΛ. ΡΥΘΜ. ΗΧΟΥ).
- Ο Πατήστε το ΟΚ για επιβεβαίωση.



Ρύθμιση της αναλογικής εξόδου

(Αναλογική έξοδος) ώστε να συμφωνεί με τη δυνατότητα αναπαραγωγής του συστήματος DVD οικιακού κινηματογράφου που έχετε. Αυτή η λειτουργία μπορεί επίσης να επιλεγεί μέσω του κουμπιού **SURR** του τηλεχειριστηρίου.

Στη {AUDIO SETUP PAGE} (ΣΕΛ. ΡΥΘΜ. ΗΧΟΥ), πατήστε ▲▼ για να επισημάνετε {Analog Output} (ΑΝΑΛΟΓΙΚΗ ΕΞΟΔΟΣ), κατόπιν πατήστε ►.

{ <u>Stereo</u> } (Στερεοφωνικός ήχος) Επιλέξτε αυτή τη ρύθμιση για να αλλάξετε την έξοδο των καναλιών ήχου σε στερεοφωνικό, οπότε ο ήχος εξέρχεται μόνον από τα δύο μπροστινά ηχεία, καθώς και από το υπογούφερ.

{ <u>MULTI-CHANNEL</u> } (Πολυκαναλικός ήχος)

Επιλέζτε αυτή τη ρύθμιση για να ενεργοποιήσετε την έξοδο πολυκαναλικού ήχου.

Ω Πατήστε ▲▼ για να επιλέξετε μια ρύθμιση και πατήστε ΟΚ για επιβεβαίωση.

Χρήσιμη συμβουλή: – Η λειτουργία αυτή δεν διατίθεται για αναπαραγωγή SACD. Night Mode (Νυκτερινός τρόπος λειτουργίας νύχτας) – ενεργοποίηση/απενεργοποίηση

Όταν ενεργοποιείται η λειτουργία αυτή, η υψηλή ένταση ήχου μειώνεται και η χαμηλή ένταση μεταφέρεται σε επίπεδο που να μπορεί να ακουστεί (μόνο DVD). Είναι πολύ χρήσιμη για να παρακολουθείτε τη νύχτα την αγαπημένη σας ταινία δράσης χωρίς να ενοχλείτε τους άλλους.

Στη 'Audio Setup Page' (ΣΕΛ. ΡΥΘΜ. ΗΧΟΥ), πατήστε ▲▼ για να επισημάνετε { Night Mode } (ΛΕΙΤ. ΝΥΚΤΟΣ), κατόπιν πατήστε ►.

{ On } (Ενεργοπ.) Επιλέξτε αυτή τη ρύθμιση για να εξισορροπήσετε τη στάθμη της έντασης του ήχου.

{ <u>Off</u> } (Απενεργ.)

Επιλέξτε αυτή τη ρύθμιση εάν θέλετε να απολαύσετε τον περιβάλλοντα ήχου στο πλήρες δυναμικό του εύρος.

Πατήστε ▲▼ για να επιλέξετε μια ρύθμιση και πατήστε ΟΚ για επιβεβαίωση.

Δειγματοληψία CD προς τα πάνω (φπτανπμιξη)

Με τη λειτουργία αυτή μπορείτε να βελτιώσετε το ρυθμό δειγματοληψίας του CD ήχου χρησιμοποιώντας την προηγμένη διαδικασία ψηφιακού σήματος για καλύτερη ποιότητα ήχου.

Εάν έχετε ενεργοποιήσει τη δειγματοληψία προς τα πάνω (φπτανπμιξη), το σύστημα θα πραγματοποιήσει αυτόματα εναλλαγή σε στερεοφωνική λειτουργία.

Στη 'Audio Setup Page' (ΣΕΛ. ΡΥΘΜ. ΗΧΟΥ), πατήστε Δ▼ για να επισημάνετε {CD Upsampling } (CD ΥΠΕΡΔΕΙΓΜ.), κατόπιν πατήστε ►.

{ Off } (Απενεργ.) Με την επιλογή αυτή απενεργοποιείτε τη λειτουργία δειγματοληψίας CD προς τα πάνω.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ: <u>Υπογραμμίζεται</u> η προεπιλεγμένη εργοστασιακή ρύθμιση. Πατήστε ◀ για επιστροφή στο προηγούμενο στοιχείο του μενού. Πατήστε **SETUP MENU** για έξοδο από το μενού.

{ 88,2 kHz (X2) }

Επιλέξτε το ρυθμό αυτό για να βελτιώσετε δύο φορές το ρυθμό δειγματοληψίαςτων CD σε σχέση με το πρωτότυπο.

Ω Πατήστε ▲▼ για να επιλέξετε μια ρύθμιση και πατήστε ΟΚ για επιβεβαίωση.

Χρήσιμη συμβουλή:

 Αν στο τηλεχειριστήριο πατήσετε το κουμπί
 SURR για να επιλέξετε τη λειτουργία "Multi-Channel" (Πολυκαναλικός), θα απενεργοποιηθεί η λειτουργία μετατροπής δειγματοληψίας CD.

Πρόσβαση στη Σελίδα ρυθμίσεων βίντεο

- Στον τρόπο λειτουργίας δίσκων, πατήστε το SETUP MENU.
- Ω Πατήστε τα ◀► για να επιλέξετε το 'Video Setup Page' (ΣΕΛ. ΡΥΘΜ. ΒΙΝΤΕΟ).
- Ο Πατήστε το ΟΚ για επιβεβαίωση.



Τύπος τηλεόρασης

Το μενού αυτό περιέχει τις επιλογές του συστήματος χρωμάτων που ταιριάζει στην τηλεόραση που έχετε συνδέσει. Για λεπτομέρειες, δείτε τη σελίδα 22.

Οθόνη τηλεόρασης

Το μενού αυτό περιέχει τις επιλογές για τη ρύθμιση των αναλογιών του συστήματος DVD ανάλογα με την τηλεόραση που έχετε συνδέσει. Για λεπτομέρειες, δείτε σελίδα 22.

Λειτουργία προοδευτικής σάρωσης – ενεργοποίηση/ απενεργοποίηση

Στη λειτουργία προοδευτικής σάρωσης μπορείτε να απολαύσετε εικόνα υψηλής ποιότητας με λιγότερα τρεμοπαίγματα. Λειτουργεί μόνο όταν έχετε συνδέσει τις υποδοχές Y Pb Pr του συστήματος DVD σε τηλεόραση που υποστηρίζει είσοδο σημάτων προοδευτικού βίντεο. Διαφορετικά μπορεί να μην εμφανίζεται εικόνα ή η εικόνα μπορεί να είναι παραμορφωμένη. Για σωστή ρύθμιση της λειτουργίας προοδευτικής σάρωσης (δείτε τη σελίδα 20~21).

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ! Ενεργοποιήστε τη λειτουργία προοδευτικής σάρωσης, αφού πρώτα:

- Ενεργοποιήσετε τη λειτουργία προοδευτικής σάρωσης για την τηλεόραση (ανατρέξτε στο εγχειρίδιο χρήσης της τηλεόρασής σας).
- Συνδέσετε το σύστημα DVD στην τηλεόρασή σας χρησιμοποιώντας Y Pb Pr (δείτε σελίδα 14).
- Στη 'Video Setup Page' (ΣΕΛ. ΡΥΘΜ. ΒΙΝΤΕΟ), πατήστε Δ▼ για να επισημάνετε { Progressive }, κατόπιν πατήστε ►.

{ Off } (Απενεργ.)

Ορίστε αυτή την επιλογή για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία προοδευτικής σάρωσης.

{ On } (Ενεργοπ.) Ορίστε αυτή την επιλογή για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία προοδευτικής σάρωσης.

 Πατήστε ▲▼ για να επιλέξετε μια ρύθμιση και πατήστε OK για επιβεβαίωση.
 → Ακολουθήστε τις οδηγίες που εμφανίζονται στην οθόνη της τηλεόρασης για να επιβεβαιώσετε την επιλογή σας (εάν υπάρχει).
 → Εάν στην οθόνη της τηλεόρασης εμφανιστεί κενή/παραμορφωμένη εικόνα, περιμένετε 15 δευτερόλεπτα για αυτόματη επαναφορά.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ: Υπογραμμίζεται η προεπιλεγμένη εργοστασιακή ρύθμιση. Πατήστε ◄ για επιστροφή στο προηγούμενο στοιχείο του μενού. Πατήστε SETUP MENU για έξοδο από το μενού.

Ρύθμιση εικόνας

Το σύστημα DVD παρέχει τρία προκαθορισμένα σετ ρυθμίσεων χρωμάτων εικόνας και μια προσωπική ρύθμιση, την οποία μπορείτε να ορίσετε μόνος σας.

Στη 'Video Setup Page' (ΣΕΛ. ΡΥΘΜ. ΒΙΝΤΕΟ), πατήστε ▲▼ για να επισημάνετε { Picture Setting } (ΡΥΘΜ. ΧΡΩΜΑΤ.), κατόπιν πατήστε ►.

{ <u>Standard</u> } (ΤΥΠΙΚΗ) Ορίστε αυτή την επιλογή για ρύθμιση αρχικών χρωμάτων.

{ **Bright** } (ΦΩΤΕΙΝΗ) Ορίστε αυτή την επιλογή για ρύθμιση έντονων χρωμάτων.

{ Soft } (ΑΠΑΛΗ) Ορίστε αυτή την επιλογή για ρύθμιση ζεστών χρωμάτων.

{ **Personal** } (ΠΡΟΣΩΠΙΚΗ) Με τη ρύθμιση αυτή μπορείτε να προσαρμόσετε το χρώμα της εικόνας όπως το θέλετε ρυθμίζοντας τη φωτεινότητα, την

- Ω Πατήστε ▲▼ για να επιλέξετε μια ρύθμιση και πατήστε ΟΚ για επιβεβαίωση.

Personal Picture Setup		
Brightness	0	
Contrast	0	
Tint	0	
Color	0	

Πατήστε ▲▼ για να επισημάνετε μία από τις παρακάτω επιλογές:

{ **Brightness** } (ΦΩΤΕΙΝΟΤΗΤΑ)

Αυξήστε την τιμή για να κάνετε την οθόνη φωτεινότερη ή το αντίθετο. Επιλέξτε (0) για μια μέση ρύθμιση.

{ **Contrast** } (ANTI Θ E Σ H)

Αυξήστε την τιμή για να κάνετε την εικόνα ευκρινέστερη ή το αντίθετο. Επιλέξτε μηδέν (0) για εξισορρόπηση της αντίθεσης.

$\{ Tint \} (A \Pi O X P \Omega \Sigma H)$

Η αύξηση ή μείωση της τιμής αλλάζει το χρωματικό φάσμα της εικόνας. Επιλέζτε το μηδέν (0) για να ρυθμίσετε την απόχρωση της εικόνας σε μέσο επίπεδο.

{ **Color** } (ΚΟΡΕΣΜΟΣ)

Αυξήστε την τιμή για να βελτιώστε το χρώμα στην εικόνα σας ή το αντίθετο. Επιλέξτε μηδέν (0) για εξισορρόπηση του χρώματος.

- Πατήστε το <> για να προσαρμόσετε τις τιμές αυτών των παραμέτρων οι οποίες ταιριάζουν καλύτερα στις προτιμήσεις σας.
- Επαναλάβετε τα βήματα προσαρμόσετε άλλες δυνατότητες χρώματος.
- Πατήστε το ΟΚ για επιβεβαίωση. αντίθεση, την απόχρωση και το χρώμα (κορεσμός).

Ρύθμιση της εξόδου βίντεο

Επιλέξτε τον τύπο εξόδου βίντεο που ταιριάζει με τη σύνδεση βίντεο μεταξύ του συστήματος DVD και της τηλεόρασής σας.

Στη 'Video Setup Page' (ΣΕΛ. ΡΥΘΜ. ΒΙΝΤΕΟ), πατήστε Δ▼ για να επισημάνετε { Component }, κατόπιν πατήστε ►.

{YUV }

Επιλέξτε το εάν έχετε συνδέσει το σύστημα DVD στην τηλεόρασή σας χρησιμοποιώντας τις εξόδους συνιστωσών (Y Pb Pr).

{ <u>RGB</u> }

Ορίστε αυτή την επιλογή εάν έχετε συνδέσει το σύστημα DVD στο βύσμα τγασυ που χρησιμοποιείτε για την τηλεόρασή σας. Η προεπιλεγμένη εργοστασιακή ρύθμιση είναι RGB.

Ω Πατήστε ▲▼ για να επιλέξετε μια ρύθμιση και πατήστε ΟΚ για επιβεβαίωση.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ: Υπογραμμίζεται η προεπιλεγμένη εργοστασιακή ρύθμιση. Πατήστε ◄ για επιστροφή στο προηγούμενο στοιχείο του μενού. Πατήστε SETUP MENU για έξοδο από το μενού.

Πρόσβαση στη Σελίδα προτιμήσεων

- 🕕 Πατήστε 🔳 δυο φορές για να σταματήσετε την αναπαραγωγή (εάν εκτελείται) και κατόπιν πατήστε SETUP MENU.
- Πατήστε τα <> για να επιλέξετε το 'Preference Page' (ΣΕΛΙΔΑ ΠΡΟΤΙΜΗΣΕΩΝ).
- Πατήστε το ΟΚ για επιβεβαίωση.



Ρύθμιση της γλώσσας των διαλόγων, των υποτίτλων και του μενού δίσκου

Τα μενού αυτά περιλαμβάνουν διάφορες επιλογές γλώσσας για μενού διαλόγων, υποτίτλων και δίσκου, οι οποίες μπορούν να εγγραφούν στο DVD. Για λεπτομέρειες, δείτε σελίδα 23.

Περιορισμός της αναπαραγωγής, ορίζοντας το γονικό επίπεδο

Ορισμένοι δίσκοι DVD ενδέχεται να διαθέτουν γονικό επίπεδο εκχωρημένο σε ολόκληρο το δίσκο ή σε συγκεκριμένες σκηνές του δίσκου. Αυτή η δυνατότητα σάς επιτρέπει να ορίσετε το επίπεδο περιορισμού της αναπαραγωγής. Τα επίπεδα αξιολόγησης είναι από Ι έως 8 και εξαρτώνται από την κάθε χώρα. Μπορείτε να απαγορεύσετε την αναπαραγωγή συγκεκριμένων δίσκων οι οποίοι δεν είναι κατάλληλοι για τα παιδιά σας ή να επιτρέψετε την αναπαραγωγή συγκεκριμένων δίσκων με εναλλακτικές σκηνές.

Στη 'Preference Page' (ΣΕΛΙΔΑ) ΠΡΟΤΙΜΗΣΕΩΝ), πατήστε { Parental } (ΓΟΝ. ΕΠΙΠΕΔΟ), κατόπιν πατήστε .



- Πατήστε το Δ▼ για να τονίσετε ένα επίπεδο αξιολόγησης για το δίσκο που έχετε τοποθετήσει και πατήστε το ΟΚ.
- Ο Χρησιμοποιήστε το αριθμητικά πλήκτρα

(0-9) για να εισαγάγετε τον 6ψήφιο κωδικό (ανατρέξτε στη σελίδα 39 "Αλλαγή του κωδικού πρόσβασης").

Οι δίσκοι DVD με αξιολόγηση πάνω από το επίπεδο που επιλέξατε δεν θα αναπαράγονται, εκτός εάν εισαγάγετε τον εξαψήφιο κωδικό σας πρόσβασης και επιλέξετε υψηλότερο επίπεδο αξιολόγησης.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ: Υπογραμμίζεται η προεπιλεγμένη εργοστασιακή ρύθμιση. Πατήστε 🖣 για επιστροφή στο προηγούμενο στοιχείο του μενού. Πατήστε SETUP MENU για έξοδο από το μενού.

Επεξήγηση των αξιολογήσεων

1Kid Safe - 2 G

 Γενικό κοινό, συνιστάται ως αποδεκτό για θεατές όλων των ηλικιών.

3 PG

Προτείνεται γονική καθοδήγηση.

4 PG13

 Το υλικό είναι ακατάλληλο για παιδιά ηλικίας κάτω των 13 ετών.

5 PGR - 6 R

 Γονική καθοδήγηση -Περιορισμένο, συνιστάται οι γονείς να μην επιτρέπουν την προβολή σε παιδιά κάτω των 17 ετών ή να επιτρέπουν την προβολή όταν υπάρχει επίβλεψη από κάποιον γονέα ή κηδεμόνα.

7 NC-17

 Κανένα παιδί κάτω από των 17 ετών. Δεν συνιστάται για παρακολούθηση από παιδιά ηλικίας κάτω των 17 ετών.

8 Adult (Ενήλικες)

 Περιεχόμενο για ενήλικες. Θα πρέπει να το παρακολουθούν μόνον ενήλικες γιατί περιέχει σκηνές σεξουαλικού περιεχομένου, σκηνές βίας ή ανάρμοστη γλώσσα.

Χρήσιμες συμβουλές:

 Οι δίσκοι VCD, SVCD, CD δεν διαθέτουν σήμανση επιπέδου, επομένως ο γονικός έλεγχος δεν είναι διαθέσιμος σε αυτούς τους δίσκους. Το ίδιο ισχύει και για τους περισσότερους παράνομους δίσκους DVD.

 Ορισμένοι δίσκοι DVD δεν είναι κωδικοποιημένοι με επίπεδο αξιολόγησης αν και η αξιολόγηση της ταινίας ενδέχεται να είναι τυπωμένη στο κάλυμμα του δίσκου. Η δυνατότητα επιπέδου αξιολόγησης δεν λειτουργεί για δίσκους τέτοιου τύπου.

Έλεγχος αναπαραγωγής (PBC)

Η λειτουργία PBC (Ελεγχος αναπαραγωγής) σάς επιτρέπει να αναπαραγάγετε Vιδεο CD με διαδραστικό τρόπο, ακολουθώντας το μενού στην οθόνη. Αυτή η λειτουργία υποστηρίζεται μόνο με Χιδεο CD 2.0 που να διαθέτει δυνατότητα ελέγχου λειτουργίας (PBC).

Στη 'Preference Page' (ΣΕΛΙΔΑ) ΠΡΟΤΙΜΗΣΕΩΝ), πατήστε **▲**▼ για να επισημάνετε { PBC } (Ελεγχος αναπαραγωγής), κατόπιν πατήστε 🕨.

{ <u>**On**</u> } (Ενεργοπ.)

Ορίστε αυτή την επιλογή εάν θέλετε να εμφανίζεται το μενού καταλόγου όταν φορτώνετε το ΧΓΔ.

{ Off } (Απενεργ.)

Ορίστε αυτή την επιλογή για να παραληφθεί το μενού καταλόγου και να αρχίσει άμεσα η αναπαρανωνή.

Πατήστε Δ▼ για να επιλέξετε μια ρύθμιση και πατήστε ΟΚ για επιβεβαίωση.

Περιηγητής MP3/JPEG ενεργοποίηση/απενεργοποίηση

Ο Περιηγητής MP3/JPEG μπορεί να οριστεί μόνο εάν υπάρχει εγγεγραμμένο μενού στο δίσκο. Σας επιτρέπει να επιλέγετε διαφορετικά μενού οθόνης για εύκολη περιήγηση.

🕕 Στη 'Preference Page' (ΣΕΛΙΔΑ ΠΡΟΤΙΜΗΣΕΩΝ), πατήστε ▲▼ για να επισημάνετε { MP3/JPEG Nav } (ΠΕΡ. MP3/ [PEG), κατόπιν πατήστε ►.

{ Without Menu } ($X\Omega PI\Sigma$ MENOY) Ενεργοποιήστε την επιλογή αυτή για να εμφανίσετε όλα τα αρχεία που περιέχονται στο MP3 ή το CD εικόνας.

{ With Menu } (ME MENOY) Ενεργοποιήστε την επιλογή αυτή για να εμφανίσετε μόνο το μενού φακέλων του MP3 ή του CD εικόνας.

Πατήστε Δ▼ για να επιλέξετε μια ρύθμιση και πατήστε **ΟΚ** για επιβεβαίωση.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ: Υπογραμμίζεται η προεπιλεγμένη εργοστασιακή ρύθμιση. Πατήστε 🖣 για επιστροφή στο προηγούμενο στοιχείο του μενού. Πατήστε SETUP MENU για έξοδο από το μενού.

Αλλαγή του κωδικού πρόσβασης

Ο ίδιος κωδικός χρησιμοποιείται για το γονικό έλεγχο και το κλείδωμα του δίσκου. Εισαγάγετε τον εξαψήφιο κωδικό σας πρόσβασης, μόλις εμφανιστεί το μήνυμα στην οθόνη. Ο προεπιλεγμένος κωδικός πρόσβασης είναι <u>136900</u>.

Στη 'Preference Page' (ΣΕΛΙΔΑ ΠΡΟΤΙΜΗΣΕΩΝ), πατήστε ▲▼ για να επισημάνετε την επιλογή { Password } (ΚΩΔ. ΠΡΟΣΒΑΣ.), κατόπιν πατήστε ► για να επιλέξετε { Change } (ΑΛΛΑΓΗ).



Πατήστε το **ΟΚ** για να ανοίξει η σελίδα 'Password Change' (Αλλαγή Κωδ. Πρόσβασ.)

Χρησιμοποιήστε το αριθμητικά πλήκτρα (0-9) για να εισαγάγετε τον προηγούμενο 6ψήφιο κωδικό.

Την πρώτη φορά, πληκτρολογήστε
 <u>'136900</u>'.

 Εάν ξεχάσατε τον παλιό σας εξαψήφιο κωδικό, πληκτρολογήστε '<u>136900</u>

- ④ Εισαγάγετε το νέο 6ψήφιο κωδικό.
- Εισαγάγετε και δεύτερη φορά το νέο 6ψήφιο κωδικό, για επιβεβαίωση.
 Ο νέος εξαψήφιος κωδικός θα ενεργοποιηθεί.
- Ο Πατήστε το ►ΟΚ για επιβεβαίωση.

Ρύθμιση των υποτίτλων DivΧ

Μπορείτε να ορίσετε τον τύπο γραμματοσειράς που υποστηρίζει το εγγεγραμμένο αρχείο υποτίτλων DivX.

Στη 'Preference Page' (ΣΕΛΙΔΑ ΠΡΟΤΙΜΗΣΕΩΝ), πατήστε ▲▼ για να επισημάνετε { DivX Subtitle } (ΥΠΟΤΙΤΛΟΙ ΔΙΧΩ), κατόπιν πατήστε ►.

{ Standard } (TYNIKH)

Μια τυπική λίστα γραμματοσειρών για αγγλικούς υπότιτλους που παρέχεται από αυτή τη συσκευή αναπαραγωγής DVD.

{ **Others** } (Άλλες)

Ορίστε αυτή την επιλογή για να εμφανίσετε Άλλες γραμματοσειρά για τους υποτίτλους.

Πατήστε ▲▼ για να επιλέξετε μια ρύθμιση και πατήστε ΟΚ για επιβεβαίωση.

Επαναφορά των αρχικών ρυθμίσεων

Επιλέγοντας τη λειτουργία DEFAULT (Προεπιλογή) όλες οι επιλογές και οι προσωπικές σας ρυθμίσεις θα επανέλθουν στις εργοστασιακές τιμές, εκτός από τον κωδικό σας πρόσβασης γονικού ελέγχου.

- Στη 'Preference Page' (ΣΕΛΙΔΑ ΠΡΟΤΙΜΗΣΕΩΝ), πατήστε ▲▼ για να επισημάνετε την επιλογή { Default } (ΠΡΟΕΠΙΛΟΓΗ), κατόπιν πατήστε ▶ για να επιλέξετε { Reset } (ΕΠΑΝΑΦΟΡΑ).
- Πατήστε το OK για επιβεβαίωση.
 → Εάν επιλεγεί το RESET (Επαναφορά), όλα τα στοιχεία στο μενού αρχικής ρύθμισης θα επανέλθουν στην προεπιλεγμένη ρύθμιση.

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ: Υπογραμμίζεται η προεπιλεγμένη εργοστασιακή ρύθμιση. Πατήστε ◄ για επιστροφή στο προηγούμενο στοιχείο του μενού. Πατήστε SETUP MENU για έξοδο από το μενού.

Λειτουργίες του δέκτη

Συντονισμός σε ραδιοφωνικούς σταθμούς

- Πατήστε το κουμπί SOURCE μέχρι να εμφανιστεί η ένδειξη "TUNER FM" στην οθόνη ενδείξεων.
- Πατήστε το ▲ / ▼ σστιγμιαία στο τηλεχειριστήριο.
 Στη οθόνη ενδείξεων θα εμφανιστεί το μήνυμα "SERREH" (Αναζήτηση) μέχρι να βρεθεί ραδιοφωνικός σταθμός με αρκετά ισχυρό σήμα.
- Εάν χρειάζεται, επαναλάβετε το βήμα μέχρι να βρείτε τον επιθυμητό ραδιοφωνικό σταθμό.
- Για να συντονιστείτε σε κάποιον σταθμό με ασθενές σήμα, πατήστε το (σύντομα και επανειλημμένα, ωσότου βρεθεί η βέλτιστη λήψη.
- Εάν το σήμα λήψης σταθμού FM είναι ασθενές, πατήστε AUDIO για αλλαγή της στερεοφωνικής λειτουργίας FM σε μονοφωνική.

Χρήσιμη συμβουλή:

 Εάν ο ραδιοφωνικός σταθμός των FM χρησιμοποιεί το σύστημα αναμετάδοσης RDS (Radio Data System), εμφανίζεται και αποθηκεύεται το όνομα RDS.

Προεπιλογή ραδιοφωνικών σταθμών

Μπορείτε να αποθηκεύσετε στη μνήμη έως και 40 FM προεπιλεγμένους ραδιοφωνικούς σταθμούς.

Χρήσιμες συμβουλές:

Εάν δεν πατήσετε κανένα κουμπί επί 20 δευτερόλεπτα, το σύστημα θα βγει αυτομάτως από τον τρόπο λειτουργίας προεπιλογής.
 Εάν κατά την εκτέλεση της λειτουργίας Plug and Play δεν εντοπιστεί καμία στερεοφωνική συχνότητα, θα εμφανιστεί η ένδειξη "ΕΗΕΕΚ RNTENNR".

Χρήση της δυνατότητας Plug & Play

Η δυνατότητα Plug & Play σάς επιτρέπει να αποθηκεύετε αυτομάτως όλους τους διαθέσιμους ραδιοφωνικούς σταθμούς.

Εάν πραγματοποιείτε ρύθμιση για πρώτη φορά, πατήστε SOURCE για επιλογή της λειτουργίας TUNER.

→ Εμφανίζεται η ένδειξη "ΑυΤΟ INSTRLL PRESS PLAY" (Αυτόματη εγκατάσταση πατήστε το PLAY).

Ο Πατήστε ►ΙΙ (PLAY PAUSE) μέχρι να εμφανιστεί το μήνυμαξ "INSTRLL TUNER" στην οθόνη ενδείξεων.

 Όλοι οι διαθέσιμοι ραδιοφωνικοί σταθμοί με ισχυρό σήμα αποθηκεύονται αυτόματα.
 Όταν ολοκληρωθεί, θα αρχίσει η ακρόαση του ραδιοφωνικού σταθμού που συντονίστηκε τελευταία.

Λειτουργίες του δέκτη (συνέχεια)

Αυτόματη προεπιλογή

Χρησιμοποιήστε την αυτόματη προρύθμιση για να αποθηκεύσετε ή για να εγκαταστήσετε ξανά όλους τους προεπιλεγμένους ραδιοφωνικούς σταθμούς.

- Πατήστε το κουμπί SOURCE μέχρι να εμφανιστεί η ένδειξη "TUNER FM" στην οθόνη ενδείξεων.
- Πατήστε το ◄ ► ή χρησιμοποιήστε το αριθμητικό πληκτρολόγιο (0-9) για να επιλέξετε έναν αριθμό προεπιλεγμένου σταθμού για να ξεκινήσετε.
- Πατήστε και κρατήστε πατημένο το PROGRAM μέχρις ότου εμφανιστεί στην οθόνη η ένδειξη "ΗΠΤΟ" (Αυτόματος).
 Ο ραδιοφωνικός σταθμός που έχει ήδη αποθηκευτεί σε κάποια θέση, δεν θα αποθηκευτεί ξανά σε άλλον αριθμό θέσης.
 Εάν δεν έχει επιλεχθεί αριθμός θέσης, η αυτόματη προεπιλογή θα ξεκινήσει από τη θέση (Ι) και όλες οι προηγούμενες προεπιλογές θα παρακαμφθούν.

Μη αυτόματη προεπιλογή

Χρησιμοποιήστε τη μη αυτόματη προρύθμιση για να αποθηκεύσετε μόνο τους αγαπημένους σας ραδιοφωνικούς σταθμούς.

- Συντονιστείτε στον ραδιοφωνικό σταθμό που επιθυμείτε (ανατρέξτε στην ενότητα "Συντονισμός σε ραδιοφωνικούς σταθμούς").
- Ο Πατήστε το PROGRAM.
- Πατήστε <> για να επιλέξετε έναν αριθμό προεπιλογής, στον οποίο θέλετε να αποθηκευθεί ο τρέχων ραδιοφωνικός σταθμός.
- Πατήστε ξανά το PROGRAM για αποθήκευση.

Επιλογή ενός προεπιλεγμένου ραδιοφωνικού σταθμού.

 Πατήστε <> για να επιλέξετε έναν αριθμό προεπιλογής (ή χρησιμοποιήστε το αλφαριθμητικό πληκτρολόγιο).
 Θα εμφανιστεί ο αριθμός προεπιλεγμένου σταθμού ακολουθούμενος από τη ραδιοφωνική συχνότητα.

Διαγραφή ενός προεπιλεγμένου ραδιοφωνικού σταθμού

- Στη λειτουργία δέκτη, πατήστε <> στο τηλεχειριστήριο για να επιλέξετε έναν προεπιλεγμένο σταθμό.
- Ο Πατήστε και κρατήστε πατημένο το μέχρι να εμφανιστεί η ένδειξη "PRESET DELETED".

Ο ραδιοφωνικός σταθμός συνεχίζει να αναπαράγεται αλλά έχει διαγραφεί από τη λίστα προεπιλογών.

Έλεγχος του ήχου και της έντασης του ήχου

Ρύθμιση ηχείων (Σύστημα ηχείων SonoWave)

Μπορείτε να προσαρμόσετε τη ρύθμιση του συστήματος Σύστημα ηχείων SonoWave ανάλογα με το περιβάλλον και τη διαρρύθμιση του δωματίου σας για βέλτιστη απόδοση.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΟ!

Το σύστημα Σύστημα ηχείων SonoWave πρέπει να τοποθετηθεί σε ίση απόσταση από την τηλεόραση.

Πατήστε SONOWAVE στο

τηλεχειριστήριο.

→ Υπάρχουν τρεις παράμετροι για ρύθμιση του συστήματος Σύστημα ηχείων SonoWave Πσοκεγυ : "ROOM RECOUSTIES" (Ακουστική δωματίου), "SPERKER DISTRNEE" (Απόσταση ηχείων) και "LISTENING POSITION" (Θέση ακρόασης).

 2 Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα ▲ ▼ για να επιλέξετε μία από τις ρυθμίσεις και πατήστε
 OK για προσαρμογή της ρύθμισης. { ROOM REQUSTIES } (Ακουστική δωματίου)

 Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα ▲ ▼ για επιλογή των συνθηκών του δωματίου και πατήστε ΟΚ για επιβεβαίωση.
 → "HRRI" για τοίχους από τσιμέντο/γυαλί.
 → "SBFT" για ξύλινους τοίχους.

{ SPEAKER DISTRNEE } (Απόσταση ηχείων)

- Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα ▲ ▼ για επιλογή της απόστασης (ανατρέξτε στο "Χ" στο παρακάτω διάγραμμα) μεταξύ των δύο μερών του συστήματος Σύστημα ηχείων SonoWave και πατήστε **ΟΚ** για επιβεβαίωση.
 - → "ΝΕΑR" τιμή "Χ" μικρότερη από Im
 - → "፲ΕΓΑULT" τιμή "Χ" μεταξύ Ι και 2,5m.
 - "ΓΒΩ" τιμή "Χ" μεγαλύτερη από 2,5m.

{LISTENING POSITION } (Θέση ακρόασης)

Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα ▲ ▼ για επιλογή της απόστασης (ανατρέξτε στο "Ζ" στο παρακάτω διάγραμμα) από τη θέση ακρόασης και πατήστε ΟΚ για επιβεβαίωση.
 * "ΝΕΠR" - τιμή "Ζ" μικρότερη από 1,5m
 * "ΣΕΓΠUL Τ" - τιμή "Ζ" μεταξύ 1,5 και 2,5m.
 * "FAR" - τιμή "Ζ" μεγαλύτερη από 2,5m.

Πατήστε SONOWAVE ξανά για έξοδο από τη ρύθμιση. Διαφορετικά, θα πραγματοποιηθεί αυτόματη έξοδος εάν δεν πατήσετε κανένα κουμπί εντός 10 δευτερολέπτων.

Ελληνικά

Έλεγχος του ήχου και της έντασης του ήχου (συνέχεια)

Ρύθμιση υπογούφερ ΑV

Μπορείτε να προσαρμόσετε το επίπεδο έντασης ήχου του υπογούφερ ΑV για να βελτιωθεί η απόδοση των μπάσων.

Ξεκινήστε την αναπαραγωγή μουσικού δίσκου που περιέχει πολλούς ήχους μεσοβαθικής περιοχής και, στη συνέχεια, πατήστε SUBWOOFER στο τηλεχειριστήριο.

Πατήστε VOL + / − για να επιλέξετε το επιθυμητό επίπεδο μπάσων.
 ⇒ Εάν το κουμπί ελέγχου της έντασης δεν χρησιμοποιηθεί εντός πέντε δευτερολέπτων, θα επανακτήσει την κανονική του λειτουργία.

Επιλογή του περιβάλλοντος ήχου

 Πατήστε το SURR (SURROUND) για να επιλέξετε: MULTI-channel (Πολυκαναλικός), ή STEREO (Στερεοφωνικός).

Η διαθεσιμότητα των διαφόρων λειτουργιών περιβάλλοντος ήχου εξαρτάται από τον ήχου που είναι διαθέσιμος στο δίσκο.

 Στους διαθέσιμους τρόπους λειτουργίας εξόδου για τον πολυκαναλικό ήχο περιλαμβάνονται οι εξής: Dolby Digital, DTS Surround και Dolby Pro Logic II.
 Οι στερεοφωνικές εκπομπές ή εγγραφές παράγουν ορισμένα εφέ καναλιών περιβάλλοντος ήχου όταν αναπαράγονται σε τρόπο λειτουργίας περιβάλλοντος ήχου.
 Ωστόσο, οι μονοφωνικές πηγές (ήχος ενός

καναλιού) δεν παράγουν κανέναν ήχο από τα ηχεία περιβάλλοντος ήχου.

Χρήσιμη συμβουλή:

 Εάν είναι ενεργοποιημένο το μενού συστήματος/η γραμμή μενού, είναι αδύνατον να επιλέξετε τον τρόπο λειτουργίας περιβάλλοντος ήχου.

Επιλογή ψηφιακών ηχητικών εφέ

Επιλέζτε ένα προεπιλεγμένο ψηφιακό ηχητικό εφέ το οποίο συμφωνεί με το περιεχόμενο του δίσκου σας ή βελτιστοποιεί τον ήχο του μουσικού στυλ που αναπαράγετε.

Πατήστε το SOUND στο τηλεχειριστήριο.

Κατά την αναπαραγωγή δίσκων κινηματογραφικών ταινιών ή στον τρόπο λειτουργίας TV, μπορείτε να επιλέξετε: CONCERT,(Συναυλία), DRAMA (Θέατρο), ACTION (Δράση) ή SCI-FI (Επιστημονική φαντασία).

Κατά την αναπαραγωγή δίσκων μουσικής ή ενώ βρίσκεστε στον τρόπο λειτουργίας TUNER ή AUX/DI, μπορείτε να επιλέξετε: ROCK (Ροκ), DIGITAL (Ψηφιακός), CLASSIC (Κλασικός) ή JAZZ (Τζαζ).

Χρήσιμη συμβουλή: - Για ομοιόμορφη αρόδοση ήχου, εριλέξτε CONCERT ή CLASSIC.

Έλεγχος έντασης ήχου

Προσαρμόστε το κουμπί ρύθμισης
 VOLUME (ή πατήστε το VOL +1 − στο τηλεχειριστήριο) για να αυξήσετε τη στάθμη έντασης του ήχου.
 → Το "ΨΘL ΜΙΝ" δηλώνει την ελάχιστη στάθμη έντασης ήχου και το "ΨΘL ΜΑΧ" δηλώνει τη μέγιστη στάθμη έντασης ήχου.

Για να απενεργοποιήσετε προσωρινά την ένταση του ήχου

 Πατήστε το κουμπί MUTE στο τηλεχειριστήριο.

→ Η αναπαραγωγή θα συνεχίσει χωρίς ήχο και θα εμφανιστεί η ένδειξη "ΜUTE" (Σίγαση). → Για να επαναφέρετε την ένταση του ήχου, πατήστε ξανά το κουμπί MUTE ή αυξήστε τη στάθμη της έντασης του ήχου.

Άλλες λειτουργίες

Ρύθμιση του χρονοδιακόπτη αυτόματου κλεισίματος

Ο χρονοδιακόπτης ύπνου δίνει στο σύστημα τη δυνατότητα να μεταβεί αυτομάτως σε τρόπο λειτουργίας αναμονής χαμηλής κατανάλωσης ενέργειας, σε μία προκαθορισμένη ώρα.

- Πατήστε και κρατήστε πατημένο το κουμπί ΟΚ στο τηλεχειριστήριο μέχρι να εμφανιστεί στο παράθυρο της οθόνης η ένδειξη "SLEEP XX" (XX = 15, 30, 45, 60 ή OFF).
- Για να επιλέξετε την επόμενη τιμή για το χρονοδιακόπτη αυτόματης διακοπής λειτουργίας, συνεχίστε να πατάτε το κουμπί ΟΚ ενώ βρίσκεστε σε λειτουργία χρονοδιακόπτη αυτόματης διακοπής λειτουργίας, έως ότου εμφανιστεί η προρυθμισμένη επιθυμητή ώρα απενεργοποίησης.

 Στην οθόνη ενδείξεων θα εμφανιστεί η ένδειξη sleep, εκτός και αν επιλεγεί η ρύθμιση "CFF" (Απενεργοποίηση).
 Πριν το σύστημα περάσει στον τρόπο λειτουργίας αναμονής χαμηλής κατανάλωσης ενέργειας, θα εμφανιστεί μια ακολουθία αντίστροφης μέτρησης που διαρκεί 10 δευτερόλεπτα.

"SLEEP 10" \rightarrow "SLEEP 9".... \rightarrow "SLEEP 1" \rightarrow "SLEEP"

Για να ακυρώσετε το χρονοδιακόπτη αυτόματου κλεισίματος

Μείωση της φωτεινότητας της οθόνης ενδείξεων του συστήματος

 Σε κατάσταση λειτουργίας, πατήστε το DISPLAY στο τηλεχειριστήριο για την επιλογή διαφορετικών επιπέδων φωτεινότητας της οθόνης ενδείξεων: DIM 1 : φωτεινότητα 70% DIM 2 : φωτεινότητα 50% DIM 3 : φωτεινότητα 25%

Χρήση του τηλεχειριστηρίου για να λειτουργήσετε την τηλεόρασή σας

- Πατήστε το SOURCE στο τηλεχειριστήριο μέχρι να εμφανιστεί στο παράθυρο της οθόνης η ένδειξη "Τ/".
- Πατήστε το | <> / >> ή χρησιμοποιήστε το αριθμητικό πληκτρολόγιο (0-9) για να επιλέξετε το κανάλι της τηλεόρασης.
- Πατήστε το TVVOL +/- για να ρυθμίσετε την στάθμη της έντασης ήχου της τηλεόρασης.
- Πατήστε και κρατήστε πατημένο το () για να θέσετε την τηλεόρασή σας εκτός λειτουργίας.

Προδιαγραφές

10 - 240 V; 50 - 60 Hz

ΤΜΗΜΑ ΕΝΙΣΧΥΤΗ

Ισχύς εξόδου	550 W RMS
Απόκριση συχνοτήτων	20 Hz – 6 kHz / –3 dB
Λόγος σήματος προς θόρυβο	> 65 dB (CCIR)
Ευαισθησία εισόδου	
- Βοηθητική είσοδος AUX	1000 mV
- DIGITAL IN	IVPP

ΤΜΗΜΑ ΔΕΚΤΗ

Εύρος συντονισμού	FM 87,5 – 108 MHz
	(50 kHz)
Ευαισθησία σίγασης 26 dB	FM 20 dB
Λόγος απόρριψης ειδώλου	FM 25 dB
Λόγος απόρριψης ΙF	FM 60 dB
Λόγος σήματος προς θόρυβο	FM 60 dB
Λόγος καταστολής ΑΜ	FM 30 dB
Αρμονική παραμόρφωση	FM Μονοφωνικά 3%
	FM Στερεοφωνικά 3%
	MW 5%
Απόκριση συχνοτήτων	FM 180 Hz – 10 kHz /
	± 6 dB
Στερεοφωνικός διαχωρισμός	FM 26 dB (1 kHz)
Κατώφλι στερεοφωνίας	FM 23,5 dB

ΤΜΗΜΑ ΔΙΣΚΟΥ

Τύπος λέιζερ	Ημιαγωγός
Διάμετρος δίσκου	12 cm / 8 cm
Αποκωδικοποίηση βίντεο	MPEG-I / MPEG-2 /
	MPEG-4 / DivX 3,11, 4,x
	& 5,×
Ψ/Α μετατροπέας βίντεο	12 δυφίων / 108 MHz
Σύστημα σήματος	PAL / NTSC
Φορμά βίντεο	4:3 / 16:9
Λόγος σήματος προς	
θόρυβο (S/N) βίντεο	56 dB (ελάχιστο)
Έξοδος σύνθετου σήματος	
βίντεο	1,0 Vp-p, 75 Ω
Ψ/Α μετατροπέας ήχου	24 δυφίων / 96 kHz
Απόκριση συχνοτήτων	4 Hz - 20 kHz (44,1 kHz)
	4 Hz – 22 kHz (48 kHz)
	4 Hz – 44 kHz (96 kHz)
PCM	IEC 60958
Dolby Digital	IEC 60958, IEC 61937
DTS	IEC 60958, IEC 61937
Μετατροπέας SACD ψηφιακού	
σήματος σε αναλογικό	PCM
Συχνότητα αποκοπής SACD	50 kHz

ΚΕΝΤΡΙΚΗ ΜΟΝΑΔΑ

Ονομαστική τιμή	
τροφοδοσίας ρεύματος	I I 0 − 240 V; 50 − 60 H
Κατανάλωση ισχύος	14 W
Διαστάσεις (π x υ x β)	251 x 277 x 134 (mm)
Βάρος	2,8 kg

Σύστημα ηχείων SONOWAVE

Σύστημα	2 δρόμων με σύστημα
	κλειστού κιβωτίου
Σύνθετη αντίσταση	6 Ω
Οδηγοί ηχείων	3 x 76mm x γούφερ (3")
	+ 3 x 18mm (1 3/4")
	χιλιοστών γοξε δονε
	υψεευεσ
Απόκριση συχνοτήτων	120 Hz – 20 kHz
Διαστάσεις (π x υ x β)	350 x 140 x 134 (mm)
Βάρος	1,15 kg το καθένα

ΥΠΟΓΟΥΦΕΡ ΑΥ

Ονομαστική τιμή τροφοδοσίας ρεύματος 110 - 240 V: 50 - 60 Hz 110W Κατανάλωση ισχύος Ισχύς εξόδου 110 W RMS Σύστημα Σύστημα Bass Reflex Σύνθετη αντίσταση 3Ω Οδηγοί ηχείων γούφερ Ι65νν (6,5") 30 Hz – 120 kHz Απόκριση συχνοτήτων 600 x 411 x 216 (mm) Διαστάσεις (π x υ x β) 9 kg Βάρος

Κουτί σύνδεσης

Διαστάσεις (π x υ x β) Βάρος

182 x 35 x 62 (mm) 0,27 kg

Οι προδιαγραφές υπόκεινται σε αλλαγές χωρίς προειδοποίηση

Ελληνικά

Αντιμετώπιση προβλημάτων

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

Σε καμιά περίπτωση δεν θα πρέπει να επιχειρήσετε να επισκευάσετε μόνοι σας το σύστημα, διότι κάτι τέτοιο θα καταστήσει άκυρη την εγγύηση. Μην ανοίγετε το σύστημα, καθώς υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.

Σε περίπτωση βλάβης, ελέγξτε πρώτα τα παρακάτω σημεία, προτού πάτε το σύστημα για επισκευή. Εάν δεν μπορέσετε να επιλύσετε το πρόβλημα ακολουθώντας αυτές τις υποδείξεις, συμβουλευτείτε την τοπική αντιπροσωπεία ή τη Philips για βοήθεια.

Πρόβλημα	Λύση
Η συσκευή δεν τροφοδοτείται με _ ρεύμα. -	Ελέγξτε αν το καλώδιο εναλλασσόμενου ρεύματος είναι συνδεδεμένο σωστά. Πατήστε το STANDBY ΟΝ στην πρόσοψη του συστήματος DVD για να το θέσετε σε λειτουργία.
Δεν προβάλλεται εικόνα στην τηλεόραση. - - - - - - - - - - - - - - - - - - -	Ανατρέξτε στο εγχειρίδιο της τηλεόρασής σας για τη σωστή επιλογή του καναλιού εισόδου βίντεο. Αλλάξτε το κανάλι της τηλεόρασης μέχρις ότου δείτε την οθόνη DVD. Πατήστε SOURCE για να επιλέξετε λειτουργία Δίσκου. Αν η λειτουργία προοδευτικής σάρωσης είναι ενεργοποιημένη αλλά η συνδεδεμένη τηλεόραση δεν υποστηρίζει προοδευτικά σήματα ή τα καλώδια δεν είναι σωστά συνδεδεμένα, ανατρέξτε στη σελίδα 20 για οδηγίες σχετικά με το πώς να ρυθμίσετε σωστά τη λειτουργία προοδευτικής σάρωσης ή απενεργοποιήστε τη λειτουργία προοδευτικής σάρωσης ή απενεργοποιήστε πη λειτουργία προοδευτικής σάρωσης ότως περιγράφεται παρακάτω:) Απενεργοποιήστε τη λειτουργία προοδευτικής σάρωσης στην τηλεόρασή σας ή ενεργοποιήστε τη λειτουργία πεπλεγμένης σάρωσης.) Πατήστε EJECT στο κύριο σύστημα DVD.) Πατήστε SUBTITLE στο τηλεχειριστήριο.
Η εικόνα είναι εντελώς _ παραμορφωμένη ή είναι ασπρόμαυρη. _ 	Εάν συμβεί αυτό κατά την αλλαγή της ρύθμισης 'ΤΥΠΟΣ ΤΗΛΕΟΡ.', περιμένετε 15 δευτερόλεπτα για την αυτόματη επαναφορά του συστήματος. Εάν αυτό συμβεί κατά την ενεργοποίηση της λειτουργίας προοδευτικής σάρωσης, περιμένετε 15 δευτερόλεπτα για αυτόματη επαναφορά. Ελέγξτε τη σύνδεση του σήματος βίντεο. Μερικές φορές, ενδέχεται να παρατηρήσετε ένα μικρό βαθμό παραμόρφωσης της εικόνας. Δεν πρόκειται για δυσλειτουργία. Καθαρίστε το δίσκο.
Ο λόγος πλευρών της οθόνης δεν _ αλλάζει, ακόμη και όταν ρυθμίζετε _ την οθόνη της τηλεόρασης.	Ο λόγος πλευρών είναι σταθερός στο δίσκο DVD. Ανάλογα με την τηλεόραση, ενδέχεται να μην είναι δυνατή η αλλαγή του λόγου πλευρών.
Δεν παράγεται ήχος ή ο ήχος είναι παραμορφωμένος 	Ρυθμίστε την ένταση του ήχου. Ελέγξτε τις συνδέσεις των ηχείων και τις ρυθμίσεις. Βεβαιωθείτε ότι τα καλώδια ήχου είναι συνδεδεμένα και πατήστε στο τηλεχειριστήριο το κουμπί SOURCE (για παράδειγμα TV ή AUX/DI) για να ορίσετε τη σωστή πηγή εισόδου, προκειμένου να επιλέξετε τη συσκευή από την οποία θέλετε να αναπαράγεται ο ήχος μέσω του συστήματος DVD.
Είναι αδύνατη η ενεργοποίηση - ορισμένων λειτουργιών, όπως οι - οπτικές γωνίες, οι υπότιτλοι ή ο ήχος σε πολλαπλές γλώσσες.	Οι δυνατότητες ενδέχεται να μην είναι διαθέσιμες στον δίσκο DVD. Η αλλαγή γλώσσας για τους διαλόγους ή για τους υπότιτλους απαγορεύεται στο δίσκο DVD.

Ελληνικά

Αντιμετώπιση προβλημάτων (συνέχεια)

Πρόβλημα	Λύση
Αδύνατη η επιλογή ορισμένων στοιχείων στο μενού ρύθμισης ή το μενού του συστήματος.	 Πατήστε το κουμπί STOP δυο φορές πριν επιλέζετε το μενού ρύθμισης ή το μενού του συστήματος. Ανάλογα με τη διαθεσιμότητα του δίσκου, ορισμένα στοιχεία μενού δεν μπορούν να επιλεγούν.
Η συσκευή αναπαραγωγής δίσκων DVD δεν ξεκινά την αναπαραγωγή.	 Τοποθετήστε έναν αναγνώσιμο δίσκο, με την πλευρά αναπαραγωγής στραμμένη προς τα κάτω. Οι δίσκοι DVD+R/CD- R πρέπει να δυνατή ολοκληρωθούν. Ελέγξτε τον τύπο του δίσκου, το σύστημα χρώματος και τον κωδικό της περιοχής. Ελέγζτε για τυχόν χαραγές ή λεκέδες στο δίσκο. Πατήστε το SETUP MENU για να απενεργοποιήσετε την οθόνη του μενού ρυθμίσεων. Μπορεί να χρειαστεί να εισαγάγετε τον κωδικό προκειμένου να αλλάξετε το επίπεδο γονικού ελέγχου ή να ξεκλειδώσετε τον δίσκο για αναπαραγωγή. Στο εσωτερικό του συστήματος έχει συμπυκνωθεί υγρασία. Αφαιρέστε το δίσκο και αφήστε το σύστημα σε λειτουργία για μία ώρα περίπου.
Δεν υπάρχει εφέ περιβάλλοντος ήχου από το σύστημα Σύστημα ηχείων SonoWave.	 Βεβαιωθείτε ότι το κεντρικό ηχείο και τα ηχεία περιβάλλοντος ήχου έχουν συνδεθεί σωστά. Πατήστε το κουμπί SURR για να επιλέξετε μια σωστή ρύθμιση περιβάλλοντος ήχου. Βεβαιωθείτε ότι η πηγή που αναπαράγετε έχει εγγραφεί ή αναπαράγεται σε περιβάλλοντα ήχο (DTS, Dolby Digital κ.λπ.).
Η ραδιοφωνική λήψη δεν είναι καλή.	 Εάν το σήμα είναι υπερβολικά ασθενές, προσαρμόστε την κεραία ή συνδέστε μία εζωτερική κεραία για καλύτερη λήψη. Αυξήστε την απόσταση ανάμεσα στο σύστημά σας και στην τηλεόραση ή στο βίντεο. Συντονιστείτε στη σωστή συχνότητα. Απομακρύνετε την κεραία ακόμα περισσότερο από οποιονδήποτε εξοπλισμό ενδέχεται να προκαλεί το θόρυβο.
Το τηλεχειριστήριο δεν λειτουργεί σωστά.	 Επιλέξτε την πηγή (για παράδειγμα, DISC ή TUNER), προτού πατήσετε το κουμπί λειτουργίας (▶, !◄◀, ▶►!.). Μειώστε την απόσταση ανάμεσα στο πλεχειριστήριο και το σύστημα. Αντικαταστήστε τις μπαταρίες με νέες. Κατευθύνετε το τηλεχειριστήριο κατευθείαν προς τον αισθητήρα υπερύθρων. Βεβαιωθείτε ότι οι μπαταρίες έχουν τοποθετηθεί σωστά.
Αδύνατη η αναπαραγωγή αρχείου μορφής DivX.	 Βεβαιωθείτε ότι το αρχείο DivX έχει κωδικοποιηθεί στην κατασταση λειτουργίας 'Home Theater' με κωδικοποιητή DivX 5.x.
Το σύστημα DVD δεν λειτουργεί.	 Αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος από την πρίζα επί μερικά λεπτά. Επανασυνδέστε το καλώδιο ρεύματος και προσπαθήστε να λειτουργήσετε τη συσκευή ως συνήθως.
Δεν είναι δυνατή η εξαγωγή του δίσκου που βρίσκεται στην υποδοχή δίσκου.	 Κρατήστε πατημένο το κουμπί STOP στο τηλεχειριστήριο και αμέσως μετά πατήστε το αριθμητικό κουμπί "2", "5" και "9".

Χρειάζεστε βοήθεια; Επισκεφθείτε μας στο <u>www.philips.com/support</u>.

Γλωσσάριο

Αναλογικός: Ήχος ο οποίος δεν έχει μετατραπεί σε αριθμούς. Ο αναλογικός ήχος μεταβάλλεται, ενώ ο ψηφιακός ήχος παίρνει συγκεκριμένες αριθμητικές τιμές. Τα βύσματα στέλνουν ήχο μέσω δύο καναλιών, του αριστερού και του δεξιού.

Λόγος πλευρών: Ο λόγος των κατακόρυφων και των οριζόντιων διαστάσεων της εικόνας που προβάλλεται. Ο λόγος της οριζόντιας προς την κατακόρυφη διάσταση των συμβατικών τηλεοράσεων είναι 4:3 και των τηλεοράσεων ευρείας οθόνης είναι 16:9.

Υποδοχές AUDIO OUT: Υποδοχές στο πίσω μέρος του συστήματος DVD οι οποίες στέλνουν ήχο σε κάποιο άλλο σύστημα (τηλεόραση, στερεοφωνικό κ.λπ.).

Ρυθμός δυφίων (bit): Η ποσότητα των δεδομένων που χρησιμοποιείται για ορισμένη χρονική διάρκεια μουσικής. Μετράται σε λιμοβιυ ανά δευτερόλεπτο ή kbps. Ή, η ταχύτητα με την οποία εγγράφετε. Γενικά, όσο υψηλότερος είναι ο ρυθμός δυφίων ή όσο υψηλότερη είναι η ταχύτητα εγγραφής, τόσο καλύτερη είναι η ποιότητα του ήχου. Ωστόσο, οι υψηλότεροι ρυθμοί δυφίων καταλαμβάνουν περισσότερο χώρο στο δίσκο.

Κεφάλαιο: Τμήματα μιας εικόνας ή ενός μουσικού κομματιού σε έναν δίσκο DVD, τα οποία είναι μικρότερα από τους τίτλους. Ένας τίτλος αποτελείται από αρκετά κεφάλαια. Στο κάθε κεφάλαιο εκχωρείται ένας αριθμός κεφαλαίου, ο οποίος σάς επιτρέπει να εντοπίσετε το κεφάλαιο που θέλετε.

Μενού του δίσκου: Προβολή μιας οθόνης η οποία έχει σχεδιαστεί ώστε να επιτρέπει την επιλογή εικόνων, υποτίτλων, πολλαπλών οπτικών γωνιών κ.λπ. τα οποία έχουν εγγραφεί σε έναν δίσκο DVD.

DivX 3.11/4x/5x: Ο κωδικός DivX είναι μια τεχνολογία συμπίεσης βασισμένη σε βίντεο MPEG-4, η οποία δεν έχει καταχωρηθεί ακόμη ως ευρεσιτεχνία και έχει αναπτυχθεί από την DivXNetworks, Inc. Η τεχνολογία αυτή έχει τη δυνατότητα να σμικραίνει το μέγεθος των ψηφιακών αρχείων ώστε να μπορούν να μεταφερθούν μέσω του διαδικτύου και παράλληλα να διατηρούν υψηλή οπτική ποιότητα. Dolby Surround Pro Logic II: Είναι μια βελτιωμένη τεχνολογία αποκωδικοποίησης matrix που παρέχει καλύτερη διάρκεια και κατευθυντικότητα ήχου σε προγραμματιστικό υλικό Dolby Surround. Παρέχει ρεαλιστικό τρισδιάστατο ηχητικό πεδίο σε συμβατικές στερεοφωνικές εγγραφές μουσικής και είναι ιδανικά κατάλληλο για να φέρει την surround εμπειρία στον automotive ήχο. Εφόσον ο συμβατικός προγραμματισμός περιβάλλοντος ήχου είναι πλήρως συμβατός με τους αποκωδικοποιητές Dolby Surround Pro Logic II, τα ηχητικά κομμάτια θα μπορούν να κωδικοποιούνται συγκεκριμένα ώστε να αξιοποιείται πλήρως η αναπαραγωγή Pro Logic ΙΙ, καθώς και τα αριστερά και δεξιά κανάλια περιβάλλοντος ήχου. (Αυτό το υλικό είναι επίσης συμβατό με τυπικούς αποκωδικοποιητές Pro Logic).

Dolby Digital: Σύστημα περιβάλλοντος ήχου που αναπτύχθηκε από την εταιρεία Dolby Laboratories, το οποίο περιέχει έως και έξι κανάλια ψηφιακού ήχου (εμπρός αριστερό και δεξί, περιβάλλοντος ήχου αριστερό και δεξί, και κεντρικό).

DTS: Digital Theatre Systems. Αποτελεί σύστημα περιβάλλοντος ήχου, αλλά είναι διαφορετικό από το Dolby Digital. Τα συστήματα αυτά αναπτύχθηκαν από διαφορετικές εταιρείες.

JPEG: Σύστημα συμπίεσης δεδομένων ακίνητων εικόνων, το οποίο προτάθηκε από την Joint Photographic Expert Group, χαρακτηριστικό του οποίου είναι η μικρή μείωση της ποιότητας της εικόνας, παρά το μεγάλο λόγο συμπίεσης που υφίσταται.

<u>MP3</u>: Μορφή αρχείων με σύστημα συμπίεσης δεδομένων ήχου. Το "MP3" είναι συντομογραφία του Motion Picture Experts Group 1 (ή MPEG-1) Audio Layer 3. Χρησιμοποιώντας το φορμά MP3, ένας δίσκος CDR ή CD-RW μπορεί να περιέχει περίπου 10 φορές περισσότερα δεδομένα από έναν κανονικό δίσκο CD.

Πολυκαναλικός: Οι δίσκοι DVD έχουν καθοριστεί ώστε το κάθε κανάλι ήχου να αποτελεί ένα πεδίο ήχου. Ο όρος "πολυκαναλικός" αναφέρεται σε μια δομή ιχνών ήχου τα οποία διαθέτουν τρία ή περισσότερα κανάλια.

Γλωσσάριο (συνέχεια)

Γονικός έλεγχος: Μια λειτουργία των δίσκων DVD για τον περιορισμό της αναπαραγωγής του δίσκου κατά ηλικία χρηστών, σύμφωνα με το επίπεδο περιορισμού για κάθε χώρα. Ο περιορισμός διαφέρει από δίσκο σε δίσκο. Όταν είναι ενεργοποιημένος, η αναπαραγωγή απαγορεύεται εάν το επίπεδο του λογισμικού είναι υψηλότερο από αυτό που έχει ορίσει ο χρήστης.

Έλεγχος αναπαραγωγής (PBC):

Αναφέρετε στο σήμα που είναι εγγεγραμμένο σε δίσκους CD ή SVCD, για τον έλεγχο της αναπαραγωγής. Χρησιμοποιώντας οθόνες μενού οι οποίες έχουν εγγραφεί σε δίσκους CD βίντεο SVCD οι οποίοι υποστηρίζουν τη λειτουργία PBC, μπορείτε να απολαύσετε το διαδραστικό λογισμικό, καθώς και το λογισμικό με λειτουργία αναζήτησης.

Κωδικός περιοχής:</u> Σύστημα το οποίο επιτρέπει την αναπαραγωγή των δίσκων μόνον στην περιοχή που έχει καθοριστεί εκ των προτέρων. Η μονάδα αυτή μπορεί να αναπαράγει μόνον δίσκους με συμβατούς κωδικούς περιοχής. Μπορείτε να βρείτε τον κωδικό περιοχής της μονάδας σας βλέποντας την ετικέτα του προϊόντος. Ορισμένοι δίσκοι είναι συμβατοί με περισσότερες από μία γεωγραφική περιοχή (ή με ΟΛΕΣ τις περιοχές).

Super Audio CD (SACD): Αυτό το φορμά ήχου βασίζεται στα τρέχοντα πρότυπα δίσκων CD, αλλά περιέχει μεγαλύτερη ποσότητα πληροφοριών, η οποία παρέχει υψηλότερη ποιότητα ήχου. Υπάρχουν τρεις τύποι δίσκων: μονού στρώματος, διπλού στρώματος και υβριδικοί δίσκοι. Ο υβριδικός δίσκος περιέχει πληροφορίες τόσο τυπικών δίσκων CD ήχου, όσο και δίσκων Super Audio CD.

Υποδοχές εξόδου βίντεο συνιστωσών:

Υποδοχές στο πίσω μέρος του συστήματος DVD οι οποίες στέλνουν σήμα βίντεο υψηλής ποιότητας σε τηλεόραση η οποία διαθέτει υποδοχές εισόδου βίντεο συνιστωσών (R/G/B,Y/Pb/Pr κ.λπ.).

Progressive Scan (Προοδευτική

σάρωση): Εμφανίζει ταυτόχρονα όλες τις οριζόντιες γραμμές μιας εικόνας σε ένα μόνο πλαίσιο. Το σύστημα αυτό μπορεί να μετατρέψει τη διαδοχική σάρωση ενός DVD σε προοδευτική, καθιστώντας δυνατή τη σύνδεση σε οθόνη με δυνατότητα προοδευτικής σάρωσης. Το σύστημα αυζάνει σημαντικά την κατακόρυφη ανάλυση.

Τίτλος: Το μεγαλύτερο τμήμα εικόνας ή μουσικής που περιέχεται στον δίσκο DVD, στη μουσική κ.λπ., στο λογισμικό βίντεο ή σε ολόκληρο το άλμπουμ του λογισμικού ήχου. Στο κάθε τίτλο εκχωρείται ένας αριθμός τίτλου, ο οποίος σας επιτρέπει να εντοπίσετε τον τίτλο που θέλετε.

Υποδοχή VIDEO OUT: Υποδοχή στο πίσω μέρος του συστήματος DVD η οποία στέλνει σήμα βίντεο σε μια τηλεόραση.